

Home (1918) Department.
Education

Ordinary SERIES.

G.O. No. 742

DATED 8. 6. 18

INDEXED

[Despatch Abstract.]

Pamphlet.-

Directing the issue of addenda and corrigenda to
the _____ containing an abstract of the rules relating
to Public Service Examinations in the Madras Presidency.

PAPERS PUT UP WITH CURRENT No.

Papers of the department to which the current belongs.

Number.	Date.	Original (=O) or spare copy (=S.C.).	Remarks. (In this column such of the papers as have been removed for copying, printing, etc., should be marked with a cross.)	Initials of Referencer with date in token of return to Reference department

Papers of other departments.

Department.	Number.	Date.	Original (=O) or spare copy (=S.C.).	Initials with date of (1) Referencer acknowledging returns of the paper concerned or (2) Despatcher to denote the return of the papers to the department concerned.

Two drafts

24/3

Revised
25.3.18

(For reminder)
20/4/18
CA
20/3

Home (Des) Dept

Letter

To, The attention of Mr. J. J. J.
The Postmaster General,
Madras.
Sir, I am directed to invite a
reference to paragraph of the
proceedings of this Govt in the
Home (Des) Dept. No. 673 dated
the 22nd May 1917, and to request
that you will be good enough to
transmit to this office by the
middle of April next, a list of
the additions and corrections, if any,
to the rules embodied in the pamphlet
"Abstract of the rules relating to -
Public Service Examinations in the
Madras Presidency.

I have etc.

WDS
21.3.18
15.3.18
CR
19.3.18
20.3.18

[For a precedent please see p. 1 of
No. 7229 Home (Des) dated 29.9.17]

(4)

Home (Cn) 12/18

Memo: No 64.1B-2821.3.0

The attention of the D. P. I., the
C. G. E. and the Officer in charge
of the Dept. of Industries, is drawn
to paragraph 1 of G.O. No. 673 Home
(Edn) dated the 22nd May 1917 and
they are requested to furnish the
Govt. by the middle of April next
with list of additions and corrections,
if any, to the rules embodied in the
pamphlet "Abstract of Rules relating
to the Public Service Examinations
in the Madras Presidency."

rep LWS CR
19.3.18 21.3.18 20/4/18
CR
19.3.18

(To remain on
20/4/18)
CR

TO
DPM
22/3

Recd 10/12/17
MMS
23.3.18

To The D. P. I.
" C. G. E.
" Officer in charge of the
Dept. of Industries

(To remain on
20/4/18)
(To remain on
20/4/18)
CR
20/4/18

Letter

Home

The attention of the D. P. I., the
C. G. E. and the Officer in charge
of the Dept. of Industries, is drawn
to paragraph 1 of G.O. No. 673 Home
(Edn) dated the 22nd May 1917 and
they are requested to furnish the
Govt. by the middle of April next
with list of additions and corrections,
if any, to the rules embodied in the
pamphlet "Abstract of Rules relating
to the Public Service Examinations
in the Madras Presidency."

Public Service Examinations in
Madras Presidency.
For a full copy of the rules
see G.O. No. 673 Home (Edn) dated
the 22nd May 1917.

Posts and Telegraphs.



No. AP-51

From

THE POSTMASTER-GENERAL,

M A D R A S CIRCLE.

To

Number of enclosures

The Secretary to the Government of Madras,
Home (Education) Department,
Fort St. George, M A D R A S.

Dated — M a d r a s — the 11 April 1918.

Sir,

Referring to your letter No. 641-B1, dated the 21st March, 1918, I have the honour to say that the corrections and additions mentioned below may kindly be made in the next issue of the pamphlet containing an abstract of rules relating to Public Service Examinations in the Madras Presidency.

(a) Revise rule 110(i) (3) as follows superintendents of post offices (including Personal Assistants to the Postmaster-General)

(b) In rule 112, line-1, omit the word "usually" Omit also the last two sentences of the same rule, commencing from "Occasionally"

(c) In rule 115, under the heading of "subordinate Traffic Staff", insert the words "Telegraph Masters" as item 2 and renumber the subsequent items in accordance therewith.

(d) Insert the following as rule 117 and renumber the subsequent rules accordingly.

Telegraph Masters:- Vacancies in this grade will ordinarily be filled by the promotion of the senior telegraphist who is thoroughly qualified for promotion but the Director-General has full power to recognize exceptional merit by promoting a junior officer out of his turn.

I have the honour to be,
Sir,
Your most obedient servant,

11-4-18
D.S. accg:-
N11.

For Postmaster-General.

DEPARTMENT.

C.F.-29.

Received



Registered

11th April 1918

Subject.

"Abstract of Rules relating to the Public Service
Examinations in the Madras Presidency".

Submitting corrections in the -----

ENCLOSURES.

No. _____

Spare copies _____

No. 495

Station Madras., Dated the 11th April 1918. 191

From (Name) C.A. Innes Esq., I.C.S.
(Designation) Director of Industries.

To The Secretary to the Government of Madras,
Home (Education) Department.

Sir,

With reference to Government Memorandum No. 641-B-2 dated 21-3-1918 I have the honour to state that para 25- page 13 of the pamphlet requires revision and I enclose herewith the necessary correction slip. No other alterations or additions are necessary.

I have the honour to be,

Sir,

Your most obedient servant,

Enclosure:- 1

Director of Industries.

G.H.

HOME DEPARTMENT. (Education).

Received

191

Registered

191

Subject.

Submitting two copies each of the Public Service and Special Test Notifications - both revised up to the 31st March 1918, which will have to be substituted for Appendices I and II, respectively, of the "Abstract of the Rules relating to Public Service Examinations in the Madras Presidency".

ENCLOS RES.

No. TwoSpare copies one of each

No. 985.

Station MADRAS, Dated the 17th April 1918.From (Name) The Hon'ble Mr. J. H. Stone, M.A., F.R.H.S., C.I.E.,(Designation) Commissioner for Government Examinations

To The Secretary to the Government of Madras,

Home Department.
(Education).

Sir,

With reference to Memorandum, No. 641 B-2, Home (Education), dated the 21st March 1918, I have the honour to submit two copies each of the Public Service and Special Test Examination Notifications - both revised up to the 31st March 1918, which will have to be substituted for Appendices I and II, respectively, printed at pages 61-- 99 of the pamphlet - "Abstract of the Rules relating to Public Service Examinations in the Madras Presidency".

In the calendar of the Commission for Government Examinations for 1917-1918, the portion relating to the Government Technical Examinations appeared at pages 146 to 163. The entries "122 to 139" and "1916-17" in the reference to the rules

rules noted against (1) "Government technical examinations"
in para 3 at page 1 of the pamphlet, will accordingly have
to be corrected into "146 to 163" and "1917-18", respectively.

I have the honour to be,

Sir,

Your most obedient servant,

W. H. H. D. G.

Commissioner.

PUBLIC SERVICE NOTIFICATION.

(Revised up to the 31st March 1917.) 8

NOTIFICATION.

Under G.O. No. 88-A, Educational, dated 4th February 1895, the following notification, revised up to 31st March 1917, is republished for general information.

(By order)

Office of the Comr. for Govt. Examinations,
Madras, 24th April 1917.

G. MADDIX,
Secretary.

PUBLIC SERVICE NOTIFICATION.

(Revised up to the 31st March 1917.)

EDUCATIONAL QUALIFICATIONS FOR ADMISSION TO THE PUBLIC SERVICE.

NOTE (1).—The rules contained in this notification shall in nowise affect the promotion of persons who, on the 30th June 1894, held permanent appointments in the Government service provided that their promotion to posts carrying a salary of more than Rs. 20 was not already barred by any rules previously in force, or that they have passed the Middle School Examination in the first class and are otherwise deemed fit for such further promotion.

Persons who have passed the Matriculation Examination of the Bombay University and who held permanent appointments in the Government service on the 31st July 1913 are eligible for promotion to posts carrying a salary of more than Rs. 20 provided that they are otherwise qualified.

NOTE (2).—Expressions such as "ministerial officer," "pay," "salary," "superior service" and "inferior service" which occur in the Civil Service Regulations are used in this notification in the sense in which they are used in the Civil Service Regulations.

NOTE (3).—For the purposes of this notification progressive salaries shall be calculated at the maximum pay of the appointment.

NOTE (4).—These rules apply, unless otherwise expressly provided, to all appointments, whether pensionable or non-pensionable, temporary or acting.

GENERAL EDUCATIONAL QUALIFICATIONS.

1. Subject to the provisions of articles 2 and 4 no person shall be eligible, on or after the 1st April 1911, for appointment to any post in the superior service the sanctioned pay of which exceeds Rupees 20 per mensem (the maximum pay being taken as the standard in the case of appointments on progressive scale as required by note (3) supra), unless—

(1) he is a graduate, or

(2) he has obtained a completed secondary school-leaving certificate issued under the authority of Government showing that the candidate possesses sufficient knowledge in the ordinary subjects and in two optional subjects, or

NOTE.—For the purposes of this article the secondary school-leaving certificates issued by the States of Travancore, Cochin, Mysore and Hyderabad will be treated as equivalent to the secondary school-leaving certificate of the Government of Madras.

(3) he passed the Matriculation Examination of the University of Madras prior to 1910 or the Madras Upper Secondary Examination with English as his first language, or

NOTE.—Persons who produce satisfactory evidence that they were pupils in the sixth form of a recognized school in 1909 and passed the Matriculation Examination of the University of Madras in 1911, 1912 or 1913 will also be considered to be eligible under clause (3).

(4) he produces evidence that he has attended for three years a high school situated outside the jurisdiction of the Department of Public Instruction in Madras but recognized by the University of Madras and has passed the Matriculation Examination of the University of Madras, or

(5) he has passed any of the examinations accepted by Government for the purpose of this notification, namely,—

(1) The late Higher Examination for Women.

(2) The Oxford or Cambridge Senior Local Examinations (in the case of students who pass those examinations outside the limits of India and Ceylon).

(3) The Matriculation Examination of the London University.

(4) The School Final Examination of the Allahabad University.

(5) The Entrance or the Matriculation Examination of the Calcutta University.

(6) The Senior Commercial Examination of the London Chamber of Commerce.

(7) The School Final Examination of the Bombay Presidency.

(8) The High School Examination for Europeans under the Code of Regulations for European Schools.

(9) The Matriculation Examination of the Allahabad University.

(10) The Matriculation Examination of the Punjab University.

(11) The School Final Examination of Burma.

The cases of persons who have passed other examinations of a similar character may be referred for the special orders of Government.

Persons not being natives of India who have passed no public examination and natives of India who have not attended any secondary school will be eligible if they satisfy Government that they have received an education at least up to the standard of the late Upper Secondary Examination or the Matriculation Examination.

In the case of candidates presenting school-leaving certificates, heads of departments and others making appointments are expected to see that preference is given to those who hold the best certificates.

2. (1) The persons specified in column A of the table below in respect of the appointments therein specified are exempted, and

(2) the posts specified in column B of the table are excluded from the operation of article 1 :—

A	B
Persons exempted.	Appointments excluded.
GENERAL.	
(1) Pensioned native officers of the rank of jamadar or subadar, and other military pensioners and soldiers who have been retired or discharged and possess (a) certificates of education granted by the Presidents of half-yearly Garrison Boards, (b) certificates under paragraph 209 of the Handbook of Instructions for British Army schools "in India (1907)," or (c) certificates as army school-masters, for appointment to the following posts, viz. :—	I. Appointments in the Agency tracts of Ganjam, Vizagapatam and Godavari.
(i) the posts of Inspector and sub-inspector in the Police department;	II. Appointments of copyists and of type-writers in all departments except the appointments of copyist and type-writer in Collectors' offices.
(ii) the posts of bailiff and court-keeper;	NOTE.—In the case of the appointment of copyist in Divisional and Taluk offices preference should be given to candidates who have qualified according to article 1 and have passed the elementary examination in type-writing or who hold approved secondary school-leaving certificates containing satisfactory entries under Shorthand and Type-writing.
(iii) the post of storekeeper in Government hospitals and lunatic asylums;	DEPARTMENTAL.
(iv) the post of sub-inspector in the Salt and Abkari department;	Revenue Department—
(v) the posts of chief and reserve head warders in the Jail department;	(1) Village officers.
(vi) the post of draftsman in the Survey department;	(2) Minor Irrigation sub-overseers.
(vii) the post of clerk in the Marine department;	(3) Minor Irrigation maistries. Preference shall be given to candidates who possess certificates of the College of Engineering granted on completion of the course prescribed for the Lower Subordinate class, College of Engineering, Madras, to agricultural students who have passed in agricultural engineering and surveying and to those who have passed the Government Technical Examinations in mensuration (elementary), building construction (intermediate), plan drawing and estimating (elementary) and surveying and levelling (intermediate).
(viii) the posts of storekeeper, lock superintendent, channel superintendent, wharf superintendent, and, in the case of native officers and non-commissioned officers in the corps of sappers and miners, the post of temporary lower subordinate, in the Public Works department;	(4) Shroffs, clerk-shroffs and assistant shroffs.
(ix) the post of amin in courts;	(5) Farm clerks attached to the agricultural stations in the northern division.
(x) the posts of quit-rent kanakapillai in the town of Madras and gumasta for stamping weights and measures in taluk offices, in the Revenue department;	(6) Artists in the scientific sections of the Agricultural department.
(xi) the posts of forester and of temporary subordinates not being clerks, on pay exceeding Rs. 20 per mensem but below the grade of deputy ranger, in the Forest department;	(7) Draftsmen in the offices of Land Records Tahsildars and Land Records and Town Surveyors.
(xii) superior appointments in district presses;	Survey Department—
(xiii) appointments to the Presidency Light-house service.	(1) Photo-lithographers, plate correctors, field surveyors and deputy surveyors, draftsmen, computer draftsmen, mechanics and compositors.
(2) Passed students of the Imperial Forest School, Dehra Dun, for appointment to the Forest department.	NOTE.—Head surveyors and sub-assistants who were holding permanent appointments in those grades on the date of G.O. Mis No 3407, Revenue, dated the 22nd November 1913, are also excluded from the operation of article 1.
(3) Persons possessing a draftsman's certificate of the College of Engineering or the draftsman's group certificate in mechanical drawing awarded under the notification regulating the Government Technical Examinations, for appointment as tracers in the Public Works department.	(2) Temporary appointments in the Survey department.

A	B
Persons exempted.	Appointments excluded.
DEPARTMENTAL—cont.	
(4) Candidates possessing the draftsman's group certificate in mechanical drawing awarded under the notification regulating the Government Technical Examinations for appointment as draftsmen in any department.	Settlement Department—
(5) Candidates for the posts of draftsman and surveyor in all departments, except the Madras Survey department and the Revenue Department who can produce a certificate of a suitable grade from the College of Engineering, Madras, when such posts carry pay exceeding Rs. 20 per mensem.	(1) Classifiers and head classifiers on the field establishments of Settlement Parties (subject, however, to the condition that the sanction of the Commissioner is obtained).
(6) Candidates possessing either the certificate of proficiency in practical agriculture or the diploma granted by the College of Agriculture, Coimbatore, for appointment to the subordinate posts in the Agricultural Department.	(2) Extra and temporary hands in the Revenue Settlement department.
	Forest Department—
	(1) Appointments which are of a temporary character and of which the pay is chargeable to "Conservancy and Works."
	(2) Direct appointments on probation to the class of Deputy Rangers whether in acting, temporary or permanent vacancies. Candidates for these should have been educated up to a standard not lower than that of the Matriculation examination of the Madras University.
	Jails—
	Chief and Reserve Head warders.
	Police—
	(1) Head constables, Sergeants, and Reserve Inspectors.
	(2) Sub-Inspectors appointed by promotion from among head constables.
	Marine Department—
	(1) Godown keepers, boat overseers, signallers, light keepers, catamaran maistries and pier masters.
	(2) Temporary appointments.
	Educational Department—
	Sewing mistresses and sewing masters, pandits and munshis, gymnastic instructors, laboratory assistants, gas superintendents, industrial teachers, storekeepers of the Presidency College, Ma ras, and the Government Technical Institute, Madras, and drawing masters and mistresses.
	Medical Department—
	(1) Hospital assistants and head-keepers in lunatic asylums.
	(2) Deputy inspectors of vaccination who are required to possess such qualifications only as are mentioned in the Vaccination Code.
	Political Department—
	Appointments of mustering women attached to stipend pay offices.
	Presses—
	In the Government Press, Madras—
	(i) appointments, except those of clerks, in the composing, the press and machine, and the binding departments;
	(ii) appointments in the type foundry;
	(iii) the appointment of warehouseman in the store and stock department;
	(iv) appointments except those of store-keeper and proof-reader in the Penitentiary Branch; and
	(v) appointments in the examining department.
	In Jail and District Presses—appointments of Foremen and Compositors.
	Public Works Department—
	(1) Sub-overseers and River Conservancy Inspectors.
	(2) Appointments, the pay of which is chargeable to "Works."
	(3) Ledger-keeper in the Public Works Stores Division.
	(4) Tracers.
	(5) Quarry Superintendent at Yerraguntla in the Cuddapah district.

A	B
Persons exempted.	Appointments excluded.
	DEPARTMENTAL—cont.
	Railways—
	(1) Appointments of all persons employed on Railway Surveys.
	(2) Appointments in the offices of the (a) Senior Government Inspector of Railways and Secretary to Government, Public Works Department (Railways), Madras; (b) Junior Government Inspector of Railways, Madras and Dharmu; and (c) Government Examiner of Railway Accounts.
	Miscellaneous—
	(1) Taxidermists in the Government Museum.
	(2) Head-keeper of the Marine Aquarium.
	(3) The first and the second assistants in the Conservator's Public Library.

SPECIAL TESTS.

3. In addition to the general education qualification mentioned in article 1, candidates before appointment to particular posts, or before promotion to or confirmation in such, shall be required to pass such tests of a special, professional, or technical nature as may, from time to time, be declared by Government to be applicable. A list of these particular posts and of the qualifying tests required for each is given in the appended table.

NOTE.—For information as to the subjects and scope of the Special tests please see the Special Tests Notification published on pages 357 to 368 of Part I-B of the *Part X. General Circular*, dated 24th April 1917. Copies of this notification are procurable at the Government Press, Mount Road Branch, Madras, S.C. Price, Royal 8vo, As. 4 (Postage 6 pica). In the case of the professional and technical tests referred to in the following table footnotes indicate where similar information is procurable.

Table showing the various offices in 'Superior Service' for which special, professional or technical tests are prescribed.

Offices or Appointments.	Tests.	Remarks.
A. GENERAL.		
Type-writing clerks ...	Government Technical Examination in Type-writing. (a)	Those who have passed the elementary examination or those who hold approved secondary school-leaving certificates containing satisfactory entries under Shorthand and Type writing will be granted a pay of Rs. 20—1—25; those who have passed the intermediate examination, Rs. 25—1—30; and those who have passed the advanced examination, Rs. 30—1—35.
B. GOVERNMENT SECRETARIAT.		
(1) Registrar	in the Revenue Secretariat.	Revenue Test, Higher Grade, Account Test.
(2) Deputy Registrar		
(3) Superintendent		
(4) Head Clerk		
(5) Clerks on Rs. 80 and upwards in the Revenue Secretariat.	Revenue Test, Higher Grade, Translation Test, Lower Grade.	This rule applies only to permanent appointments.
(6) Superintendent, Budget section, in the Chief Secretariat.	Account Test.	
(7) Clerks on Rs. 75 and upwards in the Local and Municipal and Educational and Legislative Secretariat.	Do.	
(8) All clerks on Rs. 100 and upwards in the Chief Secretariat.	Revenue Test, Higher Grade, Account Test, Criminal Judicial Test, Lower Grade, (b) Translation Test, Lower Grade.	
C. REVENUE DEPARTMENT.		
(1) Unemployed Assistants in the office of the Board of Revenue.	Precise-writing Test, Revenue Test, Higher Grade, Account Test, Translation Test, Lower Grade.	

(a) Syllabus revised up to 10th December 1913 procurable at the Government Press Madras. (i) 1 anna, postage 6 pica.

(b) Or the Pleaders' Test, Second Grade, or the B.L. Degree Examination with Criminal Procedure Code as prescribed for the Criminal Judicial Test, Lower Grade, or with the High Court Apprentices' Examination or the LL.B. Degree Examination of the University of Bombay.

(5) Clerks—draftsmen in Collectors' offices.

Examinations in the elementary grade & in the following branches of the Institute:
(a) Mathematics, and
(b) Hydrostatics and Navigation Works under the notification regarding the Government Technical Examinations.

Examinations in the elementary grade, even though not yet confirmed in their appointments should pass the prescribed examinations before confirmation.

Table showing the various offices in 'Superior Service,' etc.—cont.

Offices or Appointments.	Tests.	Remarks.
C. REVENUE DEPARTMENT—cont.		
(2) Deputy Collectors ...	Precise-writing Test, Revenue Test, Higher Grade, Account Test, Criminal Judicial Test, Higher Grade, (a)	(1) Persons who are in the service of Government are also required to pass before appointment to the post of Deputy Collector (a) in the case of Europeans and Eurasians, an examination in two vernacular languages of the Presidency according to the third-class test prescribed for European and Eurasian civil officers of Government, and in the case of others, the compulsory vernacular test in two languages, and (b) the Equitation test, and (c) <i>Division of the 10th Grade Standard Examination for Junior</i> . (2) Persons who are not, at the time of appointment to the post of Deputy Collector, already in the service of Government, are required to pass before confirmation (a) the lower and higher standard tests prescribed for junior members of the Indian Civil Service, in lieu of the special tests mentioned in column 2 and of the vernacular language test mentioned above, and (b) the equitation test. <i>Note.</i> —Persons whose certificates of general education are evidence of a knowledge of a vernacular need pass in only one additional vernacular; but they will not be declared to have passed the test in the second vernacular unless they satisfy the examiner that they can read fluently and with facility manuscripts written in the vernacular in which they are exempted from passing.
(3) Huzur Sarishtadars ...	Revenue Test, Lower Grade, Account Test, Translation Test, Lower Grade, Revenue Test, Lower Grade, Account Test, Translation Test, Lower Grade.	
(4) English Head Clerks } in Col. (5) Vernacular Head } lectors' offices. (6) Record-keepers } Do. (7) Translators }	Revenue Test, Lower Grade, Account Test, Translation Test, Lower Grade, Revenue Test, Lower Grade, Account Test, Translation Test, Lower Grade.	
(8) Head Accountants in Collectors' offices.	Account Test.	
(9) The Second Accountant on Rs. 50 in the Nigiri Collector's office.	Revenue Test, Lower Grade, Account Test.	
(10) Head Clerks in the offices of Revenue Divisional Officers.	Revenue Test, Lower Grade, Account Test, Translation Test, Lower Grade.	
(11) Tahsildars (including Land Records Tahsildars) and Deputy Tahsildars (including Stationary and Town Sub-Magistrates).	Revenue Test, Lower Grade, Account Test, Criminal Judicial Test, Lower Grade, Translation Test, Lower Grade.	Land Records Tahsildars should have undergone training in survey and maintenance of land records for three months. Taluk sarishtadars when they are also Magistrates are required to have passed the Criminal Judicial Test, Lower Grade.
(12) Taluk Sarishtadars and Taluk Head Accountants (except in Madras).	Revenue Test, Lower Grade, Account Test, Translation Test, Lower Grade.	See article 5, clause (4).
(13) Revenue Inspectors (including Land Records Inspectors).	Revenue Test, Lower Grade, Revenue Survey Test (after survey training under the Land Records Tahsildars for six weeks), Account Test.	Accountants in the Separate Revenue Department of the office of the Board of Revenue who are required to pass Salt and Alkali Test C are not required to pass the Account Test.
(14) Accountants on Rs. 50 and upwards in the office of the Board of Revenue (except in the Revenue Settlement, Land Records and Agriculture Department where the inferior limit of pay is Rs. 100).	Translation Test, Lower Grade.	Officers in the Separate Revenue Branch of the office of the Board of Revenue who have to pass Salt Test are not required to pass the Translation Test, Lower Grade.
(15) All appointments (not being Secretariat appointments) to which salaries of Rs. 50 and upwards are attached in the office of the Board of Revenue.	Do. do.	
(16) Translators in the office of the Board of Revenue.	Account Test.	
(17) Accountants on Rs. 50 and upwards in the office of the Superintendent of Stamps and Stationary.		

(a) Or the Pleaders' Test, First Grade, or the B.L. Degree Examination with Criminal Procedure Code as prescribed for the Criminal Judicial Test, Higher Grade, or with the High Court Apprentices' Examination or the LL.B. Degree Examination of the University of Bombay.

(b) Or the Pleaders' Test, Second Grade, or the B.L. Degree Examination with Criminal Procedure Code as prescribed for the Criminal Judicial Test, Lower Grade, or with the High Court Apprentices' Examination or the LL.B. Degree Examination of the University of Bombay.

Syllabus on sale separately at the Government Press, Madras.
[Price—(a) and (c) 1 anna 6 pica each and (b) 1 anna 3 pica.]

the survey training prescribed for land surveyors, and the City Survey training in survey permanent and temporary assistants, and at different times the persons are to be examined by the Board of Revenue to have acquired a knowledge of a vernacular which is a condition of a sufficient practical knowledge of settlement.

Table showing the various offices in 'Superior Service,' etc.—cont.

Offices or Appointments.	Tests.	Remarks.
C. REVENUE DEPARTMENT—cont.		
(14) Minor Irrigation Supervisors and Overseers.	Diploma of the College of Engineering granted on completion of the College and practical courses prescribed for the old Higher Subordinate Class, College of Engineering, Madras (A)	Persons who have passed the examinations prescribed for the old Higher Subordinate Class, College of Engineering, will also be deemed qualified for appointment as Minor Irrigation Supervisors and Overseers.
	(i) Certificate of the College of Engineering granted on completion of the course prescribed for the Lower Subordinate Class, College of Engineering, Madras (A), or (ii) Examinations in Agricultural Engineering and Surveying and Levelling prescribed for the diploma in Agriculture under the Notification regulating the Government Technical Examinations, (b) or (iii) Examinations in the Intermediate Grade (c) in— (a) Building-Drawing and Estimating, (b) Surveying and Levelling, (c) Building Materials and Construction, (d) Hydraulics and Irrigation Works, and (e) Earthwork and Road-making under the Notification regulating the Government Technical Examinations.	Preference will be given to persons qualified under clause (i). Persons who have passed the examinations prescribed for the old Sub-Overseer and Surveyor Class, College of Engineering, Madras, or who hold certificates as lower subordinates of the College of Engineering, "Roorki, or as sub-overseers, the College of Engineering, Sipar or Pona," will also be deemed qualified for appointment as Minor Irrigation Sub-Overseers.
(15) Minor Irrigation Sub-Overseers.		
(34) Assistant Directors of Agriculture.		
(31) Teaching Assistants at the College of Agriculture, Coimbatore.		
(32) Managers of Agricultural Stations.		
(33) Village karnams, assistant karnams, munsifs and moneyers.		
(34) Clerks in the offices of the Director of Land Records and Land Records Superintendents.	Diploma in Agriculture conferred by the College of Agriculture and Research Institute, Coimbatore (D), Village Officers' Special Test (C), Revenue Draftsman's Test ...	See article 5, clause (c). (a) Men entertained before July in a year will be required to qualify by passing the test at one of the examinations held in the two succeeding years, and those entertained in July or later in the year to qualify by passing the test at one of the examinations held in the three succeeding years, provided that they may appear at only two of these examinations. (b) The test is also open to clerks attached to Land Records Tahsildars. (c) Candidates wishing to qualify only for these posts will be exempted from passing the full test provided that they produce a certificate of having satisfied their examiners in the first eleven processes of the test.

(a) Vide Calendar of the College of Engineering. Procurable at the Government Press, Madras. Price 12 annas.

(b) Under G.O. No. 24, Educational, dated 15th January 1909, the examination in the subjects for the diploma in Agriculture was held for the last time in April 1909.

(c) Syllabus on sale separately at the Government Press, Madras, price ranges from 1 to 2 annas each, postage 6 pies.

(d) Vide Prospectus of the Agricultural College (G.O. No. 1357, Revenue, dated 24th May 1911) published on pages 359–392 of Part I-B of the Fort St. George Gazette, dated 4th July 1911.

(e) For rules—vide pages 144–145 of the Village Officers' Manual.

Table showing the various offices in 'Superior Service,' etc.—cont.

Offices or Appointments.	Tests.	Remarks.
C. REVENUE DEPARTMENT—cont.		
(35) Draftsmen in the offices of Land Revenue Draftsman's Test ...		(a) Men entertained before July in a year will be required to qualify by passing the test at one of the examinations held in the two succeeding years, and those entertained in July or later in the year to qualify by passing the test at one of the examinations held in the three succeeding years, provided that they may appear at only two of these examinations. (b) Candidates wishing to qualify only for these posts will be exempted from answering questions on process No. 12 of the test, provided they produce a certificate of having satisfied the examiners in the first eleven processes.
(36) Land Records and Town Surveyors.		(1) Deputy Surveyor's test of the Survey Department. (2) A test in theodolite survey to be conducted by the Land Records Superintendent of the group concerned.
		Men newly appointed will be given three chances to pass the tests [vide remarks against items (2) and (3) under 'D. Survey Department.']
D. SURVEY DEPARTMENT.		
(1) Draftsmen and Computer-draftsmen.	Revenue Draftsman's Test ...	(a) Persons entertained in the first half of a year will be required to qualify by passing the test at one of the examinations held in the course of the three succeeding years. Persons entertained in the latter half of the year will be required to qualify by passing the test at one of the examinations held in the course of the four succeeding years. This rule may be relaxed at the discretion of the Director of Survey in case of temporary appointments on Rs. 20 and less.
(2) Field Surveyors ...	The departmental test entitled the Field Surveyor's Test.	(b) The test is open to all clerks in the Survey Department.
(3) Deputy Surveyors ...	The departmental test entitled the Deputy Surveyor's Test.	Persons entertained in the second half of a year will be required to qualify by passing the tests at one of the examinations held in the course of the three succeeding years. Persons entertained in the first half of a year will be required to qualify by passing the test at one of the examinations held in the course of the four succeeding years. This rule may be relaxed at the discretion of the Director of Survey in the case of temporary appointments in the grade of field surveyor.
(4) Head surveyors and Sub-Assistants.	The departmental test entitled the Head Surveyor and Sub-Assistant's test.	The test is also open to Land Records and Town Surveyors' provided they are qualified under 'article 1.'
E. FOREST DEPARTMENT.		
(1) Forest Officers ...	Forest Officers not belonging to the Indian Forest Service are set out in the Forest Code.	The qualifications prescribed for
(2) Head Clerks of District Forest offices.	Translation Test, Lower Grade (A); Account Test, Departmental Test prescribed in section 68 of the Forest Code, third edition (B).	
(3) Managers and second clerks of Conservators' offices.	Account Test, Departmental Test prescribed in section 68 of the Forest Code, third edition (B).	
(4) Accountants ...	Do. do.	
(5) Clerks on Rs. 50 and upwards ...	Translation Test, Lower Grade (A).	

(a) Candidates for the offices for which Translation Test, Lower Grade, is prescribed must have passed in the recognised language of any district in the Circle in which they seek employment; but preference will be given to those who have passed the test in all or more than one of such languages.

(b) Procurable at the Government Press. Price Rs. 2, postage 8 annas.

Table showing the various offices in 'Superior Service,' etc.—cont.

Offices or Appointments.	Tests.	Remarks.
F. SALT, ABKARI AND CUSTOMS DEPARTMENT. (a)		
Salt and Abkari Department.		
(1) Inspectors and Assistant Inspectors, First Grade.	All the Tests except Test G by the Higher Grade (including Test E in two languages) before promotion to the rank of Assistant Inspector, First Grade.	Any officer who is specially promoted or appointed to the class of Assistant Inspector, First Grade, in advance of his having passed the prescribed tests, will be allowed two years within which to pass Tests A, B and F by the Higher Grade and Test E in one vernacular other than the officer's own vernacular and a further period of two years to pass Tests C and D and Test E in a second language.
(2) Assistant Inspectors, Second and Third Grade.	Tests A, B and F by the Lower Grade and Test E in one vernacular other than the officer's own vernacular, before promotion to the post of Assistant Inspector, Third Grade, and Tests C and D, within two years of their appointment to the rank of Assistant Inspector, Third Grade, and Test E in a second language.	Any officer who is specially promoted or appointed to the Third Grade of Assistant Inspector in advance of his having passed the prescribed tests will be allowed two years within which to pass Tests A, B and F by the Lower Grade and Test E in one vernacular other than his own vernacular and a further period of two years within which to pass Tests C and D and Test E in a second language.
(3) Clerks and Accountants drawing Rs. 100 and upwards.	Tests A, B and F by the Lower Grade and Tests C and E before promotion to the grades of Clerks and Accountants drawing Rs. 100 and upwards; and Test D within two years thereafter.	Officers or others newly appointed to these posts will be allowed two years within which to pass Tests A, B and F by the Lower Grade and a further period of two years within which to pass Test D.
(4) Sub-Inspectors drawing Rs. 60 and upwards.	Tests A, B and F by the Lower Grade and Test E before promotion to the post of Sub-Inspector on Rs. 60 and upwards.	Officers or others newly appointed as such will be allowed two years within which to pass these tests.
(5) Clerks and Accountants drawing Rs. 50 and upwards.	Tests B and F by the Lower Grade and Tests C and E before promotion to the post of Clerk or Accountant on Rs. 50 and upwards.	Officers or others newly appointed in this grade will be allowed two years within which to pass these tests.

(a) Vide pages 1015-1018 of Part I of the *Fort St. George Gazette*, dated 6th September 1910, and page 647 of Part I of the *Fort St. George Gazette*, dated 11th July 1911, for the rules relating to the special tests to be passed by the officers of the Salt, Abkari and Customs Department.

Notes.—(1) Officers who have passed the Criminal Judicial Test, Higher or Lower Grade, or any other equivalent examination will be exempt from passing "Salt Test A—Criminal Law," in the Higher Grade.

(2) Officers who have passed the present Account Test or the old Account Test (Higher Grade) in the Special Test examinations will be exempt from passing "Salt Test C—Accounts."

(3) Clerks and Accountants in the Salt and Abkari Department drawing less than Rs. 50 and sub-inspectors drawing less than Rs. 60 and officers in the Customs Department drawing Rs. 80 and less (excepting those in independent charge of out-ports) will not be required to pass any test.

(4) All officers below the grade of Assistant Inspector, sub. pro tem. (except those in the Salt and Abkari Department, referred to in note (3) above) and Customs Officers drawing less than Rs. 50) shall pass Test E in two languages, unless they are employed as clerks or as Preventive officers in the Madras Custom House or their own vernacular is not one of the vernaculars spoken in the presidency; in either of these cases they shall pass in one language. Officers of the grade of Assistant Inspector (including those appointed sub. pro tem.) and of Inspector will be required to pass Test E in two languages—~~one of which must be Tamil or Telugu.~~ For the purposes of this rule Hindustani shall not be reckoned as one of the vernaculars of the presidency.

and one of which may be Hindustani

Table showing the various offices in 'Superior Service,' etc.—cont.

Offices or Appointments.	Tests.	Remarks.
F. SALT, ABKARI AND CUSTOMS DEPARTMENT—cont.		
Customs Department (a).		
(6) Officers, Clerks and Accountants drawing more than Rs. 80 and less than Rs. 80.	Test G by the Lower Grade and those getting Rs. 50 and above, Test C also.	No officer will be posted to independent charge of an out-port before he has passed Test C and Test G by the Lower Grade.
(7) Officers drawing Rs. 80 and above.	Test C and Test G by the Higher Grade.	Appraisers in the Madras Custom House need not pass Test C.
(8) Officers drawing Rs. 50 and above except Appraisers.	Test E	Any officer newly appointed or promoted to any of the posts specified in (6), (7) or (8) in advance of his having passed the prescribed tests will be allowed two years within which to pass them. Preventive officers in the Madras Custom House need not pass Test E in a second vernacular language.
G. JUDICIAL DEPARTMENT (b).		
(1) Subordinate Judges and District Munsifs.	Précis-writing Test	The qualifications prescribed for the posts of Subordinate Judges and District Munsifs are set out in the Provincial Civil Service Rules.
(2) Registrar, Deputy Registrar, Examiner, Record-keeper or Clerk in the Correspondence Department in any Court other than the High Court drawing salaries of Rs. 50 and upwards.	Translation Test, Lower Grade.	
(3) Saishtadars in District Courts.	Civil Judicial Test. (c) Criminal Judicial Test, Lower Grade, (d) Translation Test, Lower Grade.	
(4) Saishtadars in Subordinate Judges' Courts.	Civil Judicial Test. (c) Translation Test, Lower Grade.	
(5) Head Clerks in District Courts.	Civil Judicial Test. (c) Criminal Judicial Test, Lower Grade, (d) Translation Test, Lower Grade.	
(6) Head Clerk in the City Civil Court.	Civil Judicial Test. (c) Translation Test, Lower Grade.	
(7) Head Clerk in the Court of Small Causes, Madras.	Civil Judicial Test. (c) Translation Test, Lower Grade.	
(8) Head Clerks in the Subordinate Judges' Courts and District Munsifs' Courts.	Civil Judicial Test. (c) Translation Test, Lower Grade.	
(9) Chief clerk or Manager in the Presidency Magistrates' Courts.	Précis-writing Test, Criminal Judicial Test, Higher grade. (e) Translation Test, Lower Grade. Account Test.	
(10) Appeal Examiner in the High Court.	Civil Judicial Test. (c)	
(11) Criminal appeals clerk.	Criminal Judicial Test, Lower Grade. (d)	
(12) Criminal revision cases clerk.	Criminal Judicial Test, Lower Grade. (d)	
(13) Accountant, Appellate Side, High Court.	Account Test.	
(14) Accountants in the Presidency Magistrates' Courts.	Criminal Judicial Test, Higher Grade. (e) Account Test.	

(a) Vide pages 1015-1018 of Part I of the *Fort St. George Gazette*, dated 6th September 1910, and page 647 of Part I of the *Fort St. George Gazette*, dated 11th July 1911, for the rules relating to the special tests to be passed by the officers of the Salt, Abkari and Customs Department.

(b) Officers of the Judicial Department who have passed the old Civil Higher or Civil Lower Grade Test or the Pleaders' Test are exempted from passing the Civil Judicial Test.

(c) Or the Pleaders' Test.

(d) Or the Pleaders' Test, Second Grade, or the B.L. Degree Examination with Criminal Procedure Code as prescribed for the Criminal Judicial Test, Lower Grade, or with the High Court Apprentices' Examination or the LL. B. Degree Examination of the University of Bombay.

(e) Or the Pleaders' Test, First Grade, or the B.L. Degree Examination with Criminal Procedure Code as prescribed for the Criminal Judicial Test, Higher Grade, or with the High Court Apprentices' Examination or the LL. B. Degree Examination of the University of Bombay.

Table showing the various offices in 'Superior Service,' etc.—cont.

Offices or Appointments.	Tests.	Remarks.
G. JUDICIAL DEPARTMENT (a)—cont.		
(15) Central Nazirs and the Nazir in the City Civil Court.	Civil Judicial Test, (b) Translation Test, Lower Grade.	
(16) Translators in the High Court ...	Translation Test, Higher Grade.	
(17) Translators in District Courts ...	Do.	Translators in certain District Courts are required to have passed the Translation Test, Lower Grade, in a second language.
(18) Translators in the City Civil Court.	Do.	Candidates for these offices must pass the Translation Test, Higher Grade, in both Tamil and Telugu except the Hindustani Translator in the City Civil Court.
(19) Interpreters in the High Court (other than Persian, Hindustani and Gazerati interpreters).	Do.	
(20) Interpreters in the Court of Small Causes, Madras (other than Persian, Hindustani and Gazerati interpreters).	Civil Court who must pass the test in Hindustani and the holders of two of the three posts of Deputy and Assistant Interpreters in the High Court who must pass the Translation Test, Higher grade, in one language alone—either Tamil or Telugu.	
NOTE—Candidates for acting vacancies in the post of Interpreter of the Court of Small Causes, Madras, are required to have passed the Translation Test, Higher Grade, in one language alone—either Tamil or Telugu.		
(21) Interpreters in the Presidency Magistrates' Courts.	Translation Test, Higher Grade.	Candidates for these offices must pass the Translation Test, Higher Grade, in either Tamil or Telugu and Lower in the other language.
(22) Manager in the office of the Administrator-General and Official Trustee, Madras.	Civil Judicial Test (c) ... Ficis-writing Test, ... Account Test.	Candidates should be qualified lawyers with some experience of practice or graduates in arts; the former will not be required to have passed the special tests.
(23) Head Clerk in the office of the Administrator-General and Official Trustee, Madras.	Civil Judicial Test (c) ...	Candidates should ordinarily be graduates in arts or at least persons otherwise qualified under article 1 of this notification, the latter possessing three years' experience of official correspondence and precise writing.
(24) Accountant ...	In the office of the Administrator-General and Official Trustee, Madras.	
(25) Ledger-keeper ...	Account Test.	
(26) Second clerk ...		
(27) Shroff ...		
(28) Surveyor in the office of the Administrator-General and Official Trustee, Madras.	Certificate of the College of Engineering granted on completion of the course prescribed for the Lower Subordinate Class, College of Engineering, Madras (d).	
(29) Shorthand clerk and typist in the office of the Administrator-General and Official Trustee, Madras.	Government Technical Examinations in shorthand (d) and in type-writing (c), in the elementary grade.	
H. REGISTRATION DEPARTMENT.		
(1) District Registrars ...	Civil Judicial Test (b) ... Account Test ...	Registrars are not required to pass in Civil Rules of Practice or in the Provincial Insolvency Act III of 1907. Sub-Registrars who have passed the old Civil Higher or Civil Lower Grade Test or the Pleaders' Test are exempted from passing the Civil Judicial Test for promotion to District Registrars.

- (a) Officers of the Judicial Department who have passed the old Civil Higher or Civil Lower Grade Test, or the Pleaders' Test are exempted from passing the Civil Judicial Test.
 (b) Or the Pleaders' Test.
 (c) Or the Pleaders' Examination.
 (d) Five Calendar of the College of Engineering, procurable at the Government Press, Madras, price 12 annas.
 (e) and (f) Syllabuses procurable at the Government Press, Madras, price 9 pias and 1 anna 6 pias respectively.

Table showing the various offices in 'Superior Service,' etc.—cont.

Offices or Appointments.	Tests.	Remarks.
H. REGISTRATION DEPARTMENT—cont.		
(2) Sub-Registrars ...	Criminal Judicial Test, Lower Grade (a).	Sub Registrars of grades lower than the 1st, must pass the Criminal Judicial Test, Lower Grade, for promotion to the 1st grade, provided that this rule shall not apply to officers who were appointed sub-registrars before the 1st April 1912.
(3) The Manager and Accountants on Rs. 50 and upwards in the office of the Inspector-General of Registration.	Account Test.	
I. JAIL DEPARTMENT.		
(1) Jailors (other than those merely in charge of sub-jails).	Jail Test ...	Candidates who have passed the Criminal Judicial Test, Lower Grade, and the old Account Test (Higher or Lower Grade) or the new Account Test will not be required to pass the Jail Test to qualify for the posts for which it is prescribed.
(2) Deputy Jailors ...	Do. ...	
J. POLICE DEPARTMENT.		
(1) Police Inspectors (except Reserve Inspectors).	Criminal Judicial Test, Lower Grade (a).	Inspectors of Police other than those promoted from the grade of Sub-Inspector are required to pass, after appointment, the final examination for Inspectors and Sub-Inspectors held in the Provincial Training School, Vellore (d).
(2) The Managers in the offices of the Inspector-General of Police and the Commissioner of Police, Madras.	Ficis writing Test, ... Criminal Judicial Test, Higher Grade (c). Account Test. Departmental Test in Police Orders and Practice (d).	
(3) Head clerk in the office of the Inspector-General of Police.	Ficis-writing Test Account Test. Departmental Test in Police Orders and Practice (d).	
(4) All clerks and others on Rs. 50 and upwards in the offices of the Inspector-General of Police, the Commissioner of Police, Madras, and the Deputy Inspector-General of Police, Railways and Criminal Investigation department.	Account Test. Departmental Test in Police Orders and Practice (d).	
(5) Managers and Accountants in District Police offices and the Manager of the Finger Print Bureau.	Criminal Judicial Test Lower Grade (a). Account Test. Departmental Test in Police Orders and Practice (d).	
K. MARINE DEPARTMENT.		
Manager, Head Clerk and Second Clerk of the Presidency Port Office Madras.	Account Test.	

(a) Or the Pleaders' Test, Second Grade, or the B.L. Degree Examination with Criminal Procedure Code as prescribed for the Criminal Judicial Test, Lower Grade, or with the High Court Apprentices' Examination or the LL. B. Degree Examination of the University of Bombay.

(b) The rules relating to the final examination of the Provincial Training School, Vellore, are laid down in the rules of the school.

(c) Or the Pleaders' Test, First Grade, or the B.L. Degree Examination with Criminal Procedure Code as prescribed for the Criminal Judicial Test, Higher Grade, or with the High Court Apprentices' Examination or the LL. B. Degree Examination of the University of Bombay.

(d) The rules relating to the Departmental Test in Police Orders and Practice will be found in Police Order No. 8, Vol. IV.

Table showing the various offices in 'Superior Service,' etc.—cont.

Offices or Appointments.	Tests.	Remarks.
L. EDUCATIONAL DEPARTMENT.		
(1) Sub-Assistant Inspectors and Inspectresses of Schools.	The Sub-Assistants' Test (a) Account Test.	Upper Secondary passed candidates who are Europeans or Eurasians are exempted from passing the compulsory test prescribed in the notification issued under G.O. No. 573, Educational, dated 15th September 1896, if their second language at the Upper Secondary Examination was a vernacular.
(2) Clerks in receipt of Rs. 50 and upwards except clerks in colleges.	The Sub-Assistants' Test (excluding the linguistic test) (a).	
(3) Teachers in Government colleges and schools.	L.T. Degree Examination (b) or Teachers' Certificate Examination (c) of the grade corresponding to their general educational attainments.	
(4) Gymnastic Instructors ...	Gymnastic Instructor's Certificate Examination (d).	
(5) Teachers of agriculture for classes of the intermediate standard.	The examination prescribed for the diploma in agriculture under the notification regulating the Government Technical Examinations (e).	
(6) Drawing masters and drawing mistresses.	Technical teachers' certificates in drawing of not lower than the intermediate grade.	

M. MEDICAL DEPARTMENT.

(1) Civil Assistant Surgeons ...	Examinations for the Degree of M.D., M.B. & B.S. or L.M. & S. of the Madras or other University (b).
(2) Civil Hospital Assistants ...	Examination prescribed for the students of the Civil Hospital Assistant Grade.
(3) Compounders ...	Government Technical Examination in practical dispensing.

N. PUBLIC WORKS DEPARTMENT.*(Executive Branch.)*

(1) Assistant Engineers ...	Diploma of the College of Engineering granted on completion of the college and practical courses prescribed for the Civil and Mechanical Engineer classes, College of Engineering, Madras (b).	Candidates who have passed the examination prescribed for the old Sub-Overseer and Surveyor class or the old Surveyor class of the College of Engineering, Madras, will also be deemed qualified for appointment as Sub-Overseers and Surveyor in the Public Works Department.
(2) Upper Subordinates ...	Diploma of the College of Engineering granted on completion of the college and practical courses prescribed for the Upper Subordinate class, College of Engineering, Madras (d).	Candidates who have passed the examinations prescribed for the old Engineer Subordinate or Overseer class or the Sub-Overseer and Surveyor class or the Draftsman class, College of Engineering, Madras, or the special examination for a group certificate in Mechanical Drawing which has been prescribed for Draftsmen in the notification regulating the Government Technical Examinations, are considered qualified for appointment as Draftsmen.
(3) Lower Subordinates comprising— (i) Sub-Overseers. (ii) Surveyors. (iii) River Conservancy Inspectors. (iv) Draftsmen.	Certificate of the College of Engineering granted on completion of the course prescribed for the Lower Subordinate class, College of Engineering, Madras (f).	
(4) Tracers ...	Government technical examinations of the elementary grade in (1) Geometrical drawing, (2) Building drawing and estimating and (3) Free-hand outline drawing.	

(a) Vide pages 370 and 371 of Part I-B of the *Fort St. George Gazette*, dated 1st July 1913.

(b) Vide the Madras University Calendar.

(c) Vide page 535 of Part I-B of the *Fort St. George Gazette*, dated 19th September 1911.

(d) Vide page 524 of Part I-B of the *Fort St. George Gazette*, dated 25th October 1910 also rule 163 of the Madras Educational Rules.

(e) Under G.O. No. 24, Educational, dated 15th January 1909, the examination in the subjects for the Diploma in Agriculture was held for the last time in April 1909.

(f) Vide College of Engineering Calendar.

Table showing the various offices in 'Superior Service,' etc.—cont.

Offices or Appointments.	Tests.	Remarks.
O. MISCELLANEOUS.		
(1) The Assistant to the Hindustani Translator to Government.	Translation Test, Higher Grade.	
(2) Munshis in the offices of the Translators to Government.	Do. do.	
(3) Clerks in the offices of the Tamil, Telugu, Malayalam and Canarese Translators to Government.	Translation Test, Lower Grade.	
(4) The Manager and Treasury Officer and the Head Accountant in the office of the Resident in Travancore and Cochin.	Account Test.	
(5) Clerks in the office of His Britannic Majesty's Consul, Pondicherry and Karikal.	Do.	
(6) Accountant in the Government Press.	Do.	
(7) Proof-readers including the Gazette indexer in the Government Press.	The examination in proof-readers' work, elementary grade, under the notification regulating the Government Technical Examinations (d).	
(8) Examiners in the Government Press.	The examination in proof-readers' work, intermediate grade, under the notification regulating the Government Technical Examinations (d).	
(9) Clerk on Rs. 75— $\frac{1}{2}$ —100 in the office of the Private Secretary to His Excellency the Governor.	Government technical examinations in shorthand (e) and in type-writing (f) in the advanced grade.	
(10) Clerk on Rs. 50—2—50 in the office of the Private Secretary to His Excellency the Governor.	Government technical examinations in shorthand (e) and in type-writing (f) in the intermediate grade.	
(11) Clerk on Rs. 25—2—35 in the office of the Private Secretary to His Excellency the Governor.	Government technical examinations in shorthand (e) and in type-writing (f) in the elementary grade or approved Secondary School-leaving certificates containing satisfactory entries in shorthand and type-writing.	

(d) Syllabuses procurable at the Government Press, Madras. (Price 9 pies.)

(e) & (f) Syllabuses procurable at the Government Press, Madras. (Price 9 pies and 1 anna respectively.)

POWERS OF EXEMPTION.

4. The following authorities and officers may sanction exemption from the provisions of article 1 to the extent specified in each case:—

(1) Government may sanction the employment of unpassed candidates in any appointment or class of appointments, such orders issuing in the Educational Department.

(2) The Members of the Board of Revenue may sanction the employment of unpassed candidates in the departments severally or jointly administered by them—

(i) in permanent posts, the sanctioned pay of which is not more than Rs. 30 per mensem, and

(ii) without limit of time or salary in acting and sub. *pro tem.* vacancies and in temporary posts.

Provided that bonâ fide efforts have been made without success to obtain passed candidates.

(3) The Inspector-General of Registration may sanction the employment of unpassed candidates in the department administered by him—

(i) in permanent posts, the sanctioned pay of which is not more than Rs. 25 per mensem, and

(ii) in acting and sub. *pro tem.* vacancies and in temporary posts, without limit of time when the sanctioned pay of the appointment is not more than Rs. 30 per mensem, and for a period not exceeding twelve months when the sanctioned pay of the appointment is not more than Rs. 50 per mensem.

Provided that bonâ fide efforts have been made without success to obtain passed candidates.

The Director of Agriculture may sanction the employment of unpassed candidates in acting and sub. pro tem. vacancies and in temporary posts in his own office and in the offices subordinate to him without limit of time when the sanctioned pay of the appointment is not more than Rs. 30 per mensem, provided that bonâ fide efforts have been made without success to obtain passed candidates.

16

4) The Honourable the Judges of the High Court, the Chief Engineer, Public Works Department, the Director of Public Instruction, the Surgeon-General, the Inspector-General of Police, the Inspector-General of Prisons, the Director of Industries, and the Presidency Port Officer as regards the departments administered by them, the Sanitary Commissioner for Madras as regards the establishments in his own office and in the offices subordinate to him, the Secretaries to Government in regard to the establishments in their own offices, and the Chief Secretary to Government as regards also the appointments in the Government Press, Madras, may sanction the employment of unpassed candidates in acting and sub. pro tem. vacancies and in temporary posts without limit of time when the sanctioned pay of the appointment is not more than Rs. 30 per mensem, and for a period not exceeding twelve months when the sanctioned pay of the appointment is not more than Rs. 50 per mensem.

Provided that bonâ fide efforts have been made without success to obtain passed candidates.

6 (5) Collectors of districts may sanction the employment of unpassed candidates in acting and sub. pro tem. vacancies and in temporary posts in the Revenue and Magisterial departments—

(a) when the vacancy does not exceed twelve months in duration;

(b) when the sanctioned pay of the appointment is not more than Rs. 30 per mensem.

Provided that bonâ fide efforts have been made without success to obtain passed candidates.

7 (6) District Judges, Conservators of Forests, the Directors of Land Records and Agriculture, and Deputy Commissioners of the Salt, Abkâri and Customs Department may sanction the employment of unpassed candidates in acting and sub. pro tem. vacancies and in temporary posts—

(a) when the vacancy does not exceed twelve months in duration;

(b) when the sanctioned pay of the appointment is not more than Rs. 25 per mensem.

Provided that bonâ fide efforts have been made without success to obtain passed candidates.

8 (7) Assistant Commissioners of Salt, Abkâri and Customs Department as regards appointments under them may sanction the employment of unpassed candidates in acting and sub. pro tem. vacancies and in temporary posts—

(a) when the vacancy does not exceed three months in duration;

(b) when the sanctioned pay of the appointment is not more than Rs. 25 per mensem.

Provided that bonâ fide efforts have been made without success to obtain passed candidates.

9 (8) Revenue Divisional officers may sanction the employment of unpassed candidates in acting and sub. pro tem. vacancies and in temporary posts in the Revenue and Magisterial Departments—

(a) when the vacancy does not exceed twelve months' duration;

(b) when the sanctioned pay of the appointment is not more than Rs. 30 per mensem.

Provided that bonâ fide efforts have been made without success to obtain passed candidates.

10 (9) Special Settlement officers may sanction the employment of unpassed candidates as acting and sub. pro tem. classifiers without limit of time.

Provided that bonâ fide efforts have been made without success to obtain passed candidates.

1 (10) Inspectors and Inspectresses of Schools, the Superintendents of the School of Arts, Madras, the Reformatory School, Chingleput, and the Government Museum, Madras, and heads of colleges may sanction the employment of unpassed candidates in acting and sub. pro tem. vacancies and in temporary posts in their offices and in the offices and institutions under their control—

(a) when the vacancy does not exceed three months in duration;

17

(b) when the sanctioned pay of the appointment is not more than Rs. 30 per mensem.

Provided that bonâ fide efforts have been made without success to obtain passed candidates.

NOTE.—The powers of exemption granted in clauses (2) to (10) above may be exercised in respect also of acting or sub. pro tem. appointments in permanent vacancies.

2 (11) The Inspector-General of Police may sanction the exemption of European Inspectors of Police for employment as manager or clerk in the Special Branch of the Criminal Investigation Department, provided that bonâ fide efforts have been made without success to obtain passed candidates.

3 (12) Superintending Engineers may sanction the employment of unpassed candidates in acting and sub. pro tem. vacancies and in temporary posts—

(a) when the sanctioned pay of the appointment is not more than Rs. 25 per mensem for a period not exceeding twelve months, and

(b) when the sanctioned pay of the appointment exceeds Rs. 25 but is not more than Rs. 30 per mensem for a period not exceeding three months.

Provided that bonâ fide efforts have been made without success to obtain passed candidates

4 (13) The Registrar of Co-operative Societies may sanction the employment of unpassed candidates in acting and sub. pro tem. vacancies and in temporary posts in the department administered by him—

(a) when the vacancy does not exceed twelve months in duration;

(b) when the sanctioned pay of the appointment is not more than Rs. 30 per mensem.

Provided that bonâ fide efforts have been made without success to obtain passed candidates.

5 (14) The Director of Survey may sanction the employment of unpassed candidates in acting and sub. pro tem. vacancies in the permanent cadre of his department in the following cases:—

(a) when the vacancy does not exceed twelve months in duration;

(b) when the sanctioned pay of the appointment is not more than Rs. 25 per mensem.

Provided that bonâ fide efforts have been made without success to obtain passed candidates.

6 (15) Deputy Inspectors-General of Police may sanction the employment in subordinate offices of unpassed candidates in acting and sub. pro tem. vacancies and in temporary posts—

(a) when the vacancy does not exceed six months in duration;

(b) when the sanctioned pay of the appointment is not more than Rs. 30 per mensem.

Provided that bonâ fide efforts have been made without success to obtain passed candidates.

5. The following authorities and officers may sanction exemption from the provisions of article 3 to the extent specified in each case:—

(1) Government may sanction the exemption of any person or any class of persons, such orders issuing in the Educational Department.

(2) The Members of the Board of Revenue may sanction the exemption of persons in the departments severally or jointly administered by them—

(i) for employment in permanent posts, the sanctioned pay of which does not exceed Rs. 50 per mensem, and in the posts of minor irrigation sub-overseer, assistant farm manager and forest accountant, whatever their pay, and

(ii) until the publication of the results of the next examination for employment in other posts, the total period of exemption in which case shall not exceed one year.

Provided that bonâ fide efforts have been made without success to obtain qualified candidates.

without limit of time

- (3) The Honourable the Judges of the High Court, and the Directors of Survey and Agriculture, may sanction the exemption of subordinates in their respective departments and the Inspector-General of Police may sanction the exemption of unqualified clerks in the Police Department until the publication of the results of the next examination, provided that the total period of such exemption shall not exceed one year.
- (4) The Collectors and Agents to the Governor in Ganjam and Vizagapatam, the Collectors of Kurnool and South Canara and the Agent to the Governor in Godavari may sanction the exemption of persons who have not passed the Revenue Test, Lower Grade, for employment in acting vacancies in the grade of revenue inspector.
- (5) Collectors of districts may sanction the exemption of persons who have not passed the Revenue Test, Lower Grade, as well as the Revenue Survey Test for employment in acting or sub. *pro tem*, vacancies in the grade of revenue inspector up to a period of six months.
- (6) Collectors and Revenue Divisional Officers may sanction the exemption from the Village Officers' Special Test of candidates for appointment to the offices of karnam, assistant karnam, village munsif and monegar.
- (7) The Superintendent, Government Press, may sanction the exemption from the examination in Proof-reader's Work, elementary grade, under the Government Technical Examination Scheme, of proof-readers and examiners employed by him until the publication of the results of the next examination, provided that the total period of such exemption shall not exceed one year.
- (8) Collectors of districts may sanction the exemption from the Special Tests of special revenue inspectors whose pay does not exceed Rs. 50 per mensem, employed under Special Settlement Officers, until the publication of the results of the next examination, provided that the period of such exemption shall not exceed one year.
- (9) The Inspector-General of Police may sanction the exemption of European inspectors of police for employment as manager or clerk in the Special Branch of the Criminal Investigation Department, provided that bona fide efforts have been made without success to obtain passed candidates.
- (10) Inspectors and inspectresses of schools, the Superintendents of the School of Arts, Madras, and the Reformatory School, Chingleput, and heads of colleges may sanction the exemption of unqualified candidates for employment in acting and sub. *pro tem*, vacancies and in temporary posts in their offices and in the offices and institutions under their control for a period not exceeding three months when the sanctioned pay of the appointment does not exceed Rs. 30 per mensem, provided that bona fide efforts have been made without success to obtain qualified candidates.
- (11) Superintending Engineers may sanction the exemption of candidates for employment as draftsmen, surveyors and sub-overseers in acting and sub. *pro tem*, vacancies and in temporary posts for a period of three months when the sanctioned pay of the appointments does not exceed Rs. 50 per mensem, in the case of draftsmen and surveyors and Rs. 35 per mensem in the case of sub-overseers. Provided that bona fide efforts have been made without success to obtain passed candidates.
- (12) The Director of Public Instruction may sanction the exemption of subordinates in his department for a period not exceeding two years, provided that bona fide efforts have been made without success to obtain passed candidates.
- (13) Deputy Inspectors-General of Police may sanction the exemption of unqualified clerks from passing the requisite special tests for employment in subordinate offices for a period not exceeding six weeks, provided that bona fide efforts have been made without success to obtain passed candidates.

The Chief Engineer may sanction the exemption of Lower Subordinates in drawing offices for employment as Upper Subordinates in temporary and sub. *pro tem*, vacancies in those offices.

SPECIAL TEST EXAMINATIONS.

(Revised up to the 31st March 1917.)

NOTIFICATION.

Under G.O. 88-A, Educational, dated 4th February 1895, the following notification, revised up to 31st March 1917, is republished for general information.

(By order)

Office of the Comr. for Govt. Examinations, ~~G. MADDOX~~
Madras, 24th April 1917. ~~Secretary.~~

SPECIAL TEST EXAMINATIONS.

(Revised up to the 31st March 1917.)

1. The examinations known as the Special Test Examinations shall be held annually in the month of October, beginning on the third Monday. They shall be held at such places as may from time to time be notified.

The following is a list of the Special Tests:—

- (1) The Précis-writing Test.
- (2) The Translation Test, Higher Grade.
- (3) The Translation Test, Lower Grade.
- (4) The Account Test.
- (5) The Civil Judicial Test.
- (6) The Criminal Judicial Test, Higher Grade.
- (7) The Criminal Judicial Test, Lower Grade.
- (8) The Revenue Test, Higher Grade.
- (9) The Revenue Test, Lower Grade.
- (10) The Jail Test.
- (11) The Code of Criminal Procedure as prescribed for the Criminal Judicial Test, Higher or Lower Grade.

NOTE.—The appointments or offices, for which each of the above tests is prescribed, are shown in the schedule attached to this Notification.

2. These examinations have been instituted for the purpose of testing the fitness of candidates possessing the necessary educational qualifications for the special duties appertaining to particular departments of the public service, or to particular appointments or offices therein.

3. These examinations shall be under the control of the Commissioner for Government Examinations, and shall be conducted according to such instructions as he may issue to examiners appointed by him.

NOTE.—The Commissioner will fix for each year, in consultation with the examiners, the time to be allowed for answering the paper in Précis-writing.

4. Subject to the provisions contained in the subjoined notes, the Special Test Examinations shall be open from 1st April 1912 to all persons who are qualified under article 1 of the Public Service Notification for appointment to any post in the superior service the sanctioned pay of which exceeds Rs. 20 per mensem, or who have passed any of the examinations recognized in article 1 of the Public Service Notification as sufficient qualification for entering the Public Service.

NOTE (1).—The Précis-writing Test and the Revenue Test, Higher Grade, shall be open only to (i) Graduates, (ii) Candidates who have passed the First Examination in Arts or the Intermediate Examination of the Madras University and have obtained the Diploma in Commerce at the Government Technical Examinations and (iii) Candidates who obtained the Diploma in Agriculture at the Government Technical Examinations prior to 1st June 1899.

NOTE (2).—The Criminal Judicial Tests, Higher and Lower Grades, shall be open only to (i) Candidates who have passed the First Examination in Arts or the Intermediate Examination of the Madras University, (ii) Candidates who have passed either the Upper Secondary or the Matriculation Examination prior to 1910 or become qualified under article 1 of the Public Service Notification subsequent to that date and have obtained the Diploma in Commerce at the Government Technical Examinations and (iii) Candidates who obtained the Diploma in Agriculture at the Government Technical Examinations prior to 1st June 1899.

NOTE (3).—Notwithstanding anything in notes (1) and (2)—(i) any person who holds any superior appointment, in the Agency tracts of Ganjam, Visakhapatnam and Godavari, or in Coorg, may appear for the Criminal Test, Lower Grade, for the purpose of qualifying himself to hold any appointment in those tracts or in Coorg provided that, in the case of persons belonging to * Coorg, they have passed at least the Matriculation or the Upper Secondary Examination prior to 1910 or become qualified under

NOTE.—* Under G.O. No. 43, Educational, dated the 19th January 1904, public servants employed in the Province of Coorg, who do not possess the general educational qualification prescribed as an antecedent condition to appearance at the Special Test Examinations, will be admitted to those tests upon production of evidence that the Chief Commissioner of Coorg has given them special permission to appear.

It will, however, be distinctly understood that such of the officers as are successful in the examinations will not thereby be rendered eligible for appointment to posts in the Madras Presidency for which the tests passed have been prescribed.

article 1 of the Public Service Notification subsequent to that date; (ii) the persons mentioned in item (1), column A of the table given under article 2 of the Public Service Notification, may appear for the Criminal Test, Lower Grade, for the purpose of qualifying for any of the appointments specified in that item; (iii) any person who has been exempted by Government from the examination rules in view to his holding a specified appointment, for which the Revenue Test, Higher Grade, or the Criminal Test, Higher or Lower Grade, is prescribed, may appear for such test.

NOTE (4).—Notwithstanding anything in note (2), Sub-Inspectors and Head Constables of the City and District Police, who have passed the examinations referred to in article 1 of the Public Service Notification, are eligible to appear for the Criminal Test, Lower Grade, provided that they produce in each case a certificate from the Commissioner of Police, Madras, or the Inspector-General of Police, as the case may be, to the effect that they are deserving of this concession.

NOTE (5).—Notwithstanding anything in note (2), all Sub-Registrars are eligible to appear for the Criminal Judicial Test, Lower Grade.

NOTE (6).—Persons who have passed the Matriculation examination of the Bombay University and are in the public service on or before the 31st July 1918 are eligible to appear for the special tests open to candidates who are qualified under article 1 of the Public Service Notification.

NOTE (7).—Notwithstanding anything in article 4 and the notes (1) and (2) thereunder, the Special Tests shall also be open to candidates who are exempted by the Board of Revenue, from the general educational qualifications prescribed therein provided that the exemption granted by the Board shall not enable a candidate to appear more than three times for the Précis-writing Test, the Criminal Judicial Test, Higher Grade or the Revenue Test, Higher Grade.

NOTE (8).—Notwithstanding anything contained in note (2) above, the Criminal Judicial Test, Higher and Lower Grades, shall be open to Inspectors and Sub-Inspectors of Police who have been exempted by the Inspector-General of Police from the general educational qualifications prescribed therein, provided that the exemption granted by the Inspector-General shall not enable a candidate to appear more than three times for the test.

NOTE (9).—Notwithstanding anything contained in note (2) above, the Criminal Judicial Test, Lower Grade, shall be open to clerks in police offices of not less than six years' service who are qualified under article 1 of the Public Service Notification and who have been exempted by the Inspector-General of Police from the general educational qualifications prescribed in note (2) above, provided that the exemption granted by the Inspector-General shall not enable a candidate to appear more than three times for the test.

Subjects and scope of examination.

5. The subjects of the several tests, and the scope of the examination in each of them, shall be as hereinafter specified.

PRÉCIS-WRITING TEST.

Candidates shall be required to write, in narrative form, a précis of a set of official papers relating to the same subject.

Besides showing that they understand the subject-matter dealt with in the papers, candidates shall be expected to write legibly, spell correctly, and express themselves grammatically and intelligibly. No candidate shall be allowed to pass who shows himself deficient in these respects.

TRANSLATION TEST, HIGHER GRADE.*

The examination shall comprise—

- (1) The translation of an official paper from English into the candidate's Vernacular language, and
- (2) The translation of an official paper from the candidate's Vernacular language into English.

The papers given for translation in this test shall be such as persons filling the appointments for which the test is prescribed may be expected to deal with in the ordinary course of business, and shall be sufficiently long and difficult to test the ability of the candidate to translate accurately and rapidly.

The following are the Vernacular languages that may be brought up:—Tamil, Telugu, Canarese, Malayalam, Hindustani and Uriya.

TRANSLATION TEST, LOWER GRADE.†

The examination shall comprise—

- (1) The translation of an ordinary official paper from English into the candidate's Vernacular language, and
- (2) The translation of an ordinary official paper from the candidate's Vernacular language into English.

The papers set for the Lower Grade shall be of less difficulty than those for the Higher Grade, and shall be such as persons filling the posts for which the test is prescribed may be expected to deal with in the ordinary course of business.

The following are the Vernacular languages that may be brought up:—Tamil, Telugu, Canarese, Malayalam, Hindustani, Uriya and Tulu.

* Masters of Arts in a vernacular language of the Madras Presidency are exempted from passing the Translation Test, Higher Grade.

† A person who has passed the Second-class Vernacular Test will be exempt from the Translation Test, Lower Grade.

ACCOUNT TEST.

The following are the subjects of the Test:—

- (1) The Civil Account Code, Vol. I, 7th edition.
- (2) The Civil Service Regulations, 5th edition, Chapters III, IV, V (Sections i and iii), VI (Sections i and vii), IX, X, XI (Sections i and iv), XII (Section ii), XIV (Sections i and ii), XLIII (Section ii), XLIV (Sections i and ii), LI and LVII.
- (3) An Introduction to Indian Government Accounts.
- (4) An Introduction to Indian Government Audit, chapters 3, 4 and 5 (omitting paragraphs 33 to 35 and the text of the Audit Resolution), 6, 8, 11 and 13 (omitting paragraphs 113 to 118), 14 and 15 (omitting paragraphs 136 and 139), 16 (omitting paragraphs 148 and 149) and 19 (omitting paragraphs 204 to the end).

CIVIL JUDICIAL TEST.

The following are the subjects of the Test:—

- (1) The Code of Civil Procedure, the Limitation Act and the Rules of Practice (Civil) of the High Court of Judicature at Madras on the Appellate Side and of the Courts subordinate thereto as revised up to date.
- (2) The Indian Evidence Act.
- (3) The Contract Act and the Negotiable Instruments Act.
- (4) The Transfer of Property Act.
- (5) The Provincial Insolvency Act III of 1907.
- (6) The Stamp Act, the Court Fees Act and the Suits Valuation Act.

The paper on the Indian Evidence Act (to be answered without books) shall be the same as the paper for the Criminal Judicial Test, Lower Grade, and generally, the papers for this test shall be of the Lower Grade standard.

CRIMINAL JUDICIAL TEST, HIGHER GRADE.

The following are the subjects of the Test:—

- (1) The Indian Evidence Act of 1872.
Candidates shall be expected to have read Cunningham's Commentaries, or any similar work.
- (2) The Indian Penal Code and the Acts amending the same.
Candidates shall be expected to have read Mayne's Commentaries, or any similar work.
- (3) The Code of Criminal Procedure and the Acts amending the same.
- (4) Medical Jurisprudence.

Gribble and Hehir's "Outlines of Medical Jurisprudence for India," 5th edition, omitting Chapter 11 of Section I, Chapter 1 of Section IV, and Chapters 6 and 7 of Section V.

CRIMINAL JUDICIAL TEST, LOWER GRADE.

The subjects of this test shall be the same as those for the Criminal Higher Grade, but candidates shall not be expected to have read any Commentaries on the Acts and Codes prescribed, and the papers set shall be of an easier description than those set for the Higher Grade.

In Medical Jurisprudence, the text-book and portions prescribed are Gribble and Hehir's "Outlines of Medical Jurisprudence for India," 5th edition, omitting Chapters 5 and 11 of Section I; Chapters 4 and 5 of Section II; Chapters 2 and 5 of Section III; all Chapters of Section IV; and Chapters 4, 6, 7 and 8 of Section V.

REVENUE TEST, HIGHER GRADE.

The following are the subjects of the Test:—

- (1) Revenue Acts and Regulations —
- | | |
|------------|-------------------------------------|
| Regulation | XXV of 1802—Permanent Settlement. |
| Do. | XXVI of 1803—Malguzari lands. |
| Do. | XXIX of 1802—Duties of Karnams. |
| Do. | I of 1803—Board of Revenue. |
| Do. | II of 1803—Collectors. |
| Do. | XII of 1816—Boundaries. |
| Do. | VII of 1817—Charitable Endowments. |
| Do. | IX of 1822—Malversation. |
| Do. | VII of 1828—Subordinate Collectors. |

NOTE.—District Registrars will not be required to pass in the 'Civil Rules of Practice,' or in the 'Provincial Insolvency Act III of 1907.'

The examination in the Civil Rules of Practice will, for the present, be confined to the schedules appended to the revised Civil Procedure Code, now in force.

NOTE.—The Criminal Judicial Test, Lower Grade, may be considered equivalent to Test A, Criminal Law—Higher Grade.

(1) Revenue Acts and Regulations—cont.

India Act	VII of 1839—Tahsildars' Powers of Distrain.
Do.	XXIV of 1839—Ganjam and Vizagapatam Administration.
Do.	XII of 1851—Land Revenue, Madras.
Do.	I of 1858—Kudimaramat.
Do.	VI of 1878—Treasure Trove.
Do.	XIX of 1883—Land Improvement Loans.
Do.	XII of 1884—Agriculturists Loans.
Do.	I of 1894—Land Acquisition.
Do.	II of 1912—Co-operative Societies.
Madras Act	II of 1864—Revenue Recovery.
Do.	VII of 1865—Irrigation Cess.
Do.	VI of 1867—Land Revenue, Madras.
Do.	III of 1869—Revenue Summonses.
Do.	VIII of 1869—Inams.
Do.	I of 1873—Elephants.
Do.	I of 1873—Assessment of Alienated Estates.
Do.	V of 1892—Forests.
Do.	V of 1894—Local Boards.*
Do.	II of 1890—Canals and Ferries.
Do.	II of 1894—Proprietary Estates Village Service.
Do.	III of 1895—Hereditary Village Officers.
Do.	III of 1896—Malabar Land Registration.
Do.	IV of 1897—Survey and Boundaries.
Do.	III of 1899—Registration of Births and Deaths.
Do.	I of 1902—Court of Wards.
Do.	II of 1904—Impartible Estates.
Do.	III of 1905—Encroachments.
Do.	I of 1908—Estates Land Act.

- (2) The Standing Orders of the Board of Revenue, Land Revenue, Settlement and Miscellaneous (1907 edition).
- (3) The Excise Manual (Extract).†
- (4) The Income-tax Manual.
- (5) The Stamp Manual.
- (6) The Special Funds Code.
- (7) The Manuals of Village and Taluk Accounts.

REVENUE TEST, LOWER GRADE.

The subjects for the Lower Grade shall be the same as the subjects for the Higher, but the papers set shall be easier than those for the Higher Grade and shall refer only to those portions of the Regulations and Board's Standing Orders, a knowledge of which is requisite in the offices to which this test has been made applicable.

JAIL TEST.

The following are the subjects of the Test:—

- (1) The Indian Penal Code, Chapters II, III, IV, IX and Sections 128–130, and 217–225.
- (2) The Code of Criminal Procedure, Parts I, II and IV (omitting Chapters IX to XIII), and Chapters XXVIII, XXIX, XXXI, XXXIV and XXXIX.
- (3) Laws, rules, regulations and orders relating to jails:—
- (a) The Prisoners Act III of 1900.
- (b) The Prisons Act IX of 1894.
- (c) Madras Regulation II of 1819.
- (d) Act IV of 1912—The Indian Lunacy Act, so far as it relates to the custody of lunatics in jails.
- (e) Part II of the Jail Manual.
- (f) Appendix II of the Jail Manual, comprising instructions relating to the jail management.
- (4) The Civil Account Code, Chapters I, III, IV, V, VI and XV (articles 245 to 248 only).

6. The examination in each test, which shall be by means of printed papers, shall be conducted entirely in the English language. The use of books will be allowed in answering the papers in the Account Test and certain papers in the Civil Judicial Test, the Criminal Judicial Test, the Revenue Test and the Jail Test as prescribed in the table given in article 11.

7. The Regulations, Codes and Acts prescribed under any test shall be subject to such modifications, amendments or alterations as may from time to time be made, according as the law may be changed or as Government may direct and candidates shall be expected to be acquainted with all such alterations, provided

* To be answered with books only.

† Extract from the Madras Excise Manual, prescribed as a text-book for the Revenue Test Examination—procureable at the Government Press, Madras.

they have been published or notified not later than six months from the date of the examination.

8. Subject to such restrictions as may be imposed by the Commissioner in a time-table to be published annually, candidates shall be at liberty to come up for any one or more of the tests at the same examination.

9. Candidates may come up for the Higher Grade of any test without first passing the Lower Grade; no candidate shall be allowed to come up for both the Higher and Lower Grades of the same test at the same examination.

10. No candidate who elects to appear for the Higher Grade of any test without first passing the Lower Grade, and who fails to pass the former, shall be entitled to have his name included in the pass-list for the Lower Grade Test, however well he may have acquitted himself.

11. The following table shows the papers to be set in the subjects of examination under each test, the time allowed to answer each paper and the maximum marks assigned to each:—

Test.	Subjects.	Time allowed.	Maximum marks.		
Précis-writing ...	Précis-writing ...	Vide "Note" under paragraph 3 of this notification.	100		
Translation Test, Higher Grade.	Translation from English into Vernacular.	Three hours ...	100		
	Translation from Vernacular into English.	Do. ...	100		
Translation Test, Lower Grade.	Translation from English into Vernacular.	Two hours ...	100		
	Translation from Vernacular into English.	Do. ...	100		
Account Test ...	The Civil Account Code, Volume I. An introduction to Indian Government accounts and an introduction to Indian Government Audit.	Do. (with books).	60		
	The Civil Service Regulations ...				
Civil Judicial Test	The Civil Procedure Code, General principles.	Three hours (without books).	120		
	Limitation Act and the Rules of Practice (Civil).	Detailed application.	Two hours (with books).	60	
	The Indian Evidence Act.	General principles.	Three hours (without books).	80	
		Detailed application.	Two hours (with books).	40	120
	The Contract Act and the Negotiable Instruments Act.	Do. (without books).	90		
	The Transfer of Property Act ...	One hour and a half (without books).	60		
	The Provincial Insolvency Act.	General principles.	One hour and a half (without books).	40	
		Detailed application.	One hour (with books).	20	60
	The Stamp Act, the Court Fees Act and the Suits Valuation Act.	General principles.	Two hours (without books).	80	
		Detailed application.	Two hours (with books).	40	120
	The Indian Evidence Act ...	Three hours (without books).	120		
	Criminal Judicial Test, Higher Grade.		Do.	80	
The Indian Penal Code.		General principles.	Two hours (with books).	40	120
		Detailed application.	Two hours (with books).	80	
The Code of Criminal Procedure.		General principles.	Three hours (without books).	80	
		Detailed application.	Two hours (with books).	40	120
Medical Jurisprudence ...		Three hours (without books).	100		
Criminal Judicial Test, Lower Grade.	The Indian Evidence Act ...	Do.	120		
		Do.	80		
	The Indian Penal Code.	General principles.	Two hours (with books).	40	120
		Detailed application.	Two hours (with books).	80	
	The Code of Criminal Procedure.	General principles.	Three hours (without books).	80	
		Detailed application.	Two hours (with books).	40	120
	Medical Jurisprudence ...	Three hours (without books).	100		

free test provided candidates have not passed in the previous test (2) in such a case the candidates need not enter at all for the test and if they do enter and pass in a test they need not enter in the next test of the same subject of examination.

Test.	Subjects.	Time allowed.	Maximum marks.
Revenue Test, Higher Grade.	Revenue Acts and Regulations.	General principles. Two hours (without books).	60
		Detailed application. Do. (with books).	80
	Standing Orders of the Board of Revenue.	General principles. Two hours (without books).	60
		Detailed application. Do. (with books).	60
Revenue Test, Lower Grade.	The Stamp, Income-tax and Excise Manuals.	Three hours (with books).	120
	Manuals of Village and Taluk Accounts and the Special Funds Code.	Do.	120
	Revenue Acts and Regulations.	General principles. Two hours (without books).	60
		Detailed application. Do. (with books).	60
Jail Test	Standing Orders of the Board of Revenue.	General principles. Two hours (without books).	60
		Detailed application. Do. (with books).	60
	The Stamp, Income-tax and Excise Manuals.	Three hours (with books).	100
	Manuals of Village and Taluk Accounts and the Special Funds Code.	Do.	120
Jail Test	The Indian Penal Code	Two hours	100
	The Criminal Procedure Code	Do.	100
	Laws, rules, regulations and orders relating to Jails.	Do.	100
	The Civil Account Code	Two hours (with books).	100

12. The minima for passing in the several tests shall be as follows:—

In the Précis-writing Test, 50 per cent of the maximum marks.

In the Translation Test, Higher and Lower Grades, 50 per cent of the marks for each of the two papers.

In all the other tests, one-third of the maximum marks in each subject and two-fifths of the aggregate marks for all the subjects.

13. Successful candidates in all tests shall be arranged in two classes, the first consisting of those who obtain not less than three-fifths of the aggregate marks, the second of all others.

14. The names of successful candidates in each test or grade of test shall be published in the *Fort St. George Gazette*, only those being arranged in the order of proficiency who pass in the first class.

15. To each successful candidate in each separate test or grade of test, a certificate shall be issued specifying the test and grade passed by him, and the class in which he was placed.

16. Application for admission to the examinations shall be made on printed forms to be had at the office of the Commissioner and at all Government treasuries. These applications should reach the office of the Commissioner not later than the 31st July.

17. The following are the fees to be paid for admission to the examination:—

Name of test.	Fee prescribed.
Rs.	
1. The Précis-writing Test	5
2. The Translation Test, Higher Grade	6
3. The Translation Test, Lower Grade	4
4. The Account Test	6
5. The Civil Judicial Test	8
6. The Criminal Judicial Test, Higher Grade	10
7. The Criminal Judicial Test, Lower Grade	8
8. The Revenue Test, Higher Grade	8
9. The Revenue Test, Lower Grade	6
10. The Jail Test	8
11. Criminal Procedure Code as prescribed for the Criminal Judicial Test, Higher or Lower Grade.	3

18. The Commissioner may arrange to hold these examinations in Native States, if the Governments concerned desire it, provided that they undertake to bear all local expenses and arrange for the proper supervision of the examinations. A list of places at which it is desired

and where evidence is laid before the Commissioner for Government examinations showing that any person to whom a certificate has been or is proposed to be awarded under the rules has been convicted of what is, in his opinion, a serious offence, the Commissioner for Government examinations may himself cancel or withhold the certificate.

that the examinations should be held shall be furnished to the Commissioner not less than six months before the date fixed for the examinations.

Schedule showing the offices or appointments for which the Special Tests are severally prescribed.

Test.	Offices or Appointments.	Remarks.
Précis-writing Test.	1. Subordinate Judges. 2. District Munsifs. 3. Deputy Collectors 4. Chief Clerk or Manager in the Presidency Magistrates' Courts. 5. Managers in the offices of the Inspector-General of Police and the Commissioner of Police, Madras. 6. Head Clerk in the office of the Inspector-General of Police. 7. Unconvenanted Assistants, Office of the Board of Revenue. 8. Manager in the office of the Administrator-General and Official Trustee, Madras.	Persons who are not, at the time of appointment to the post of Deputy Collector, already in the service of Government, are not required to pass this test—vide the Public Service Notification.
Translation Test, Higher Grade.	1. Translators in the High Court. 2. Translators in District Courts.*	* Candidates for these offices must pass as under:— <i>Districts.</i> Ganjām ... Uriya. Vizagapatam ... Telugu or Uriya. Godāvari, Kistna, Nellore, Cuddapah, Kurnool and Guntūr, Telugu. Bellary ... Telugu or Canarese.
Translation Test, Lower Grade.†	1. Registrar, Deputy Registrar, Examiner, Record-keeper, or Clerk in the Correspondence Department of any Court other than the High Court drawing salaries of Rs. 50 and upwards. 2. Sarishtadars in District Courts and in Subordinate Judges' Courts.	Candidates for these offices must pass the Translation Test, Higher Grade, in one language alone—either Tamil or Telugu. Candidates for these offices must pass the Translation Test, Higher Grade, in either Tamil or Telugu and Lower in the other language. Candidates for appointments (except translatorships in District Courts) for which the Translation Test, Lower Grade, is prescribed must have passed the test in the vernacular or one of the vernaculars of the district in which they seek employment. The districts

† A person who has passed the second-class vernacular test will be exempt from the Translation Test, Lower Grade.

D

Schedule showing the offices or appointments for which the Special Tests are severally prescribed—cont.

Test.	Offices or Appointments.	Remarks.
Translation Test, Lower Grade—cont.	3. Head Clerk in the City Civil Court. 4. Head Clerk in the Court of Small Causes, Madras. 5. Head Clerks in the District Courts, Subordinate Judges' Courts and District Munsifs' Courts. 6. Sarsildar. 7. English Head Clerk. 8. Vernacular Head Clerk. 9. Record-keepers. 10. Tahsildars (including Land Records Tahsildars) and Deputy Tahsildars (including Stationary and Town Sub-Magistrates). 11. Head Clerks in the offices of Revenue Divisional Officers. 12. Head Clerks in the District Forest offices and all other clerks on Rs. 50 and upwards in the Forest Department. 13. Chief Clerk or Manager in the Presidency Magistrates' Courts. 14. Taluk Sarsildars and Taluk Head Accountants (except in Madras). 15. All clerks on Rs. 100 and upwards in the Chief Secretariat. 16. All appointments (not being Secretariat appointments) to which salaries of Rs. 50 and upwards are attached in the office of the Board of Revenue. 17. The two Senior clerks in the offices of the Translators to Government. 18. Clerks on Rs. 80 and upwards in the Revenue Secretariat of the Government. 19. Central Nazir and the Nazir in the City Civil Court. 20. Translators in District Courts. 21. Translators in the office of the Board of Revenue. 22. Translators in Collectors' offices. 23. Interpreters in the Presidency Magistrates' Courts.	and recognized vernaculars are as follows— Districts. Ganjām ... Languages. Gōdāvari, Kistna, Guntur, Nellore, Odish, dapa and Kurnool ... Telugu. South Arcot, Trincomopoly, Tanjore, Madurai, Ramanad and Tinnevely ... Tamil. South Kanara. Canarese and Malayalam. Malabar ... Malayalam Vizagapatam ... Telugu and Uchiya. Bellary and Anantapur ... Telugu and Canarese. Chingleput, North Arcot, Chittoor, Salem and Madras ... Tamil and Telugu. Coimbatore ... Tamil and Canarese. The Nilgiris ... Tamil and Malayalam. Graduates in a vernacular are exempted from passing this test, if the vernacular language in which they passed at the B.A. degree examination is the vernacular or one of the vernaculars of the district in which they desire to be employed. Officers in the Separate Revenue branch of the office of the Board of Revenue who have to pass Sp. Test E are not required to pass the Translation Test, Lower Grade. Candidates for these offices in the undermentioned districts must, in addition to passing the Higher Grade test as above, pass the Lower Grade test as under— Districts. Languages. Ganjām ... Telugu. Bellary ... Canarese or Telugu. Chingleput, North Arcot and Salem ... Telugu. South Kanara. Tulu. Candidates for these offices must pass the Translation Test, Higher Grade, in either Tamil or Telugu and Lower in the other language.
Account Test	1. All persons subject to the Revenue Test, Higher Grade, except clerks on Rs. 70 and upwards in the Revenue Secretariat of the Government.	

* A person who has passed the second-class vernacular test will be exempt from the Translation Test, Lower Grade.

Schedule showing the offices or appointments for which the Special Tests are severally prescribed—cont.

Test.	Offices or Appointments.	Remarks.
Account Test—cont.	2. Accountants on Rs. 50 and upwards in the office of the Board of Revenue (except in the Revenue Settlement, Land Records and Agriculture Department, where the inferior limit of pay is Rs. 100). 3. Head Accountants in Collectors' offices and the Second Accountant on Rs. 50 in the Nilgiri Collector's office. 4. Manager, Head Clerk and Second clerk of the Presidency Port office, Madras. 5. Accountants on Rs. 50 and upwards in the office of the Superintendent of Stamps and Stationery. 6. District Registrars and the Manager and Accountants on Rs. 50 and upwards in the office of the Inspector-General of Registration. 7. The Manager and Treasury officer and the Head Accountant in the office of the Resident in Travancore and Cochin. 8. Accountant, Appellate Side, High Court. 9. Clerk on Rs. 75 and upwards in the Local and Municipal and Educational and Legislative Secretariat of the Government. 10. The Superintendent of the Budget Section in the Chief Secretariat and the Accountant in the Government Press. 11. Managers in the offices of the Inspector-General of Police and the Commissioner of Police, Madras. 12. Managers and Accountants in District Police offices and the Manager of the Finger Print Bureau. 13. All Clerks and others on Rs. 50 and upwards in the offices of the Inspector-General of Police, the Commissioner of Police, Madras, and the Deputy Inspector-General of Police for Criminal Intelligence and Railways except the Storekeeper in the office of the Inspector-General of Police. 14. Chief Clerk or Manager in the Presidency Magistrates' Courts. 15. Accountants in the Presidency Magistrates' Courts. 16. All Clerks on Rs. 100 and upwards in the Chief Secretariat. 17. Accountants in the Forest Department. 18. Managers and Second Clerks of Conservators' offices and Head Clerks of District Forest offices. 19. Sub-Assistant Inspectors and Inspectresses of Schools.	Accountants in the Separate Revenue Department of the office of the Board of Revenue who are required to pass Sp. Test O are not required to pass the Account Test.

Schedule showing the offices or appointments for which the Special Tests are severally prescribed—cont.

Test.	Offices or Appointments.	Remarks.
Account Test—cont.	20. All persons subject to the Revenue Test, Lower Grade, except Revenue Inspectors (including Land Records Inspectors).	
	21. Clerks in the office of His Britannic Majesty's Consul, Pondicherry and Karikal.	
	22. Manager, Accountant, Ledger-keeper, Second clerk and Shroff in the office of the Administrator-General and Official Trustee, Madras.	
Civil Judicial Test ...	1. Sarishtadar, District Courts and Subordinate Judges' Courts.	Graduates-in-Law and candidates who have passed the Second-Grade Pleaders' Test shall not be required to pass this test for posts for which it is prescribed.
	2. Head Clerks in District Courts, Subordinate Judges' Courts, District Munsifs' Courts, the City Civil Court and the Court of Small Causes, Madras.	
	3. Appeal Examiner in the High Court.	District Registrars are not required to answer questions on the Civil Rules of Practice or on the Provincial Insolvency Act, III of 1907.
	4. Central Nazirs and the Nazir in the City Civil Court.	Sub-Registrars who have passed the old Civil Higher or Civil Lower Grade Test or the Pleaders' Test are exempted from passing the Civil Judicial Test for promotion to District Registrars.
	5. District Registrars ...	Officers of the Judicial Department are exempted from passing this test if they have passed the old Civil Higher or Civil Lower Grade Test or the Pleaders' Test.
	6. Manager and Head Clerk in the office of the Administrator-General and Official Trustee, Madras.	
Criminal Judicial Test, Higher Grade.	1. Deputy Collectors ...	Graduates-in-Law with Criminal Procedure Code as prescribed for the Criminal Judicial Test, Higher Grade, and candidates who have passed the First-Grade Pleaders' Test shall not be required to pass this test for posts for which it is prescribed. Persons who are not, at the time of appointment to the post of Deputy Collector, already in the service of Government, are not required to pass this test—vide the Public Service Notification.
	2. Chief Clerk or Manager in the Presidency Magistrates' Courts.	
	3. The Managers in the offices of the Inspector-General of Police and the Commissioner of Police, Madras.	Graduates-in-Law who have passed the High Court Apprentices' Examination and Graduates-in-Law of the University of Bombay are also exempted from passing this test.
	4. Accountants in the Presidency Magistrates' Courts.	
Criminal Judicial Test, Lower Grade.	1. Tahsildars (including Land Records Tahsildars).	Graduates-in-Law with Criminal Procedure Code as prescribed for the Criminal Judicial Test, Lower Grade, and candidates who have passed the Second-grade Pleaders' Test shall not be required to pass this test for posts for which it is prescribed.
	2. Taluk Sarishtadars (when also Magistrates).	
	3. Deputy Tahsildars (including Stationary and Town Sub-Magistrates).	
	4. Sarishtadars and Head Clerks of District Courts.	Graduates-in-Law who have passed the High Court Apprentices' Examination and Graduates-in-Law of the University of Bombay are also exempted from passing this test.
	5. Police Inspectors (except Reserve Inspectors), Managers and Accountants in District Police Offices, and the Manager of the Finger Print Bureau.	

Schedule showing the offices or appointments for which the Special Tests are severally prescribed—cont.

Test.	Offices or Appointments.	Remarks.
Criminal Judicial Test, Lower Grade—cont.	6. Criminal Appeals Clerk and Criminal Revision Cases Clerk in the High Court.	
	7. All Clerks on Rs. 100 and upwards in the Chief Secretariat.	
	8. Sub-Registrars ...	Sub-Registrars of grades lower than the sixth must pass the Criminal Judicial Test, Lower Grade, for promotion to the sixth grade, provided that this rule shall not apply to officers who were appointed sub-registrars before the 1st April 1912.
Revenue Test, Higher Grade.	1. Deputy Collectors ...	Persons who are not, at the time of appointment to the post of Deputy Collector, already in the service of Government, are not required to pass this test—vide the Public Service Notification.
	2. Uncovenanted Assistants in the office of the Board of Revenue.	
	3. Registrar, Deputy Registrar, Superintendent, Head Clerk and other Clerks on Rs. 80 and upwards in the Revenue Secretariat of the Government.	
	4. All Clerks on Rs. 100 and upwards in the Chief Secretariat.	
Revenue Test, Lower Grade.	1. Huzur Sarishtadars.	No person may be appointed permanently to a Revenue Inspectorate unless he has undergone the course of Survey training prescribed in G.Os. No. 382, Revenue, dated 27th April 1906, and No. 642, Revenue, dated 10th July 1906.
	2. English and Vernacular Head Clerks in Collectors' offices.	
	3. Tahsildars (including Land Records Tahsildars).	
	4. Deputy Tahsildars (including Stationary and Town Sub-Magistrates).	
	5. Taluk Sarishtadars and Taluk Head Accountants (except in Madras).	
	6. Head Clerks in the offices of Revenue Divisional officers.	
	7. Revenue Inspectors* (including Land Records Inspectors).	
Jail Test ...	1. Jailor (other than the Jailor of a Sub-Jail).	Candidates who have passed the Criminal Judicial Test, Lower Grade, and the old Account Test (Higher or Lower Grade) or the new Account Test will not be required to pass the Jail Test to qualify for the posts for which it is prescribed.
	2. Deputy Jailor ...	

NOTE.—The Criminal Judicial Test, Lower Grade, may be considered equivalent to Test A—Criminal Law, Higher Grade.

SPECIAL TEST EXAMINATIONS HELD IN OCTOBER.

Table showing the order of time and subjects according to which the examinations are conducted.

NOTE.—The examinations begin on the third Monday in October.

Date.	Hour.	Subjects.	Test.
1st day ...	10 A.M. to 1 P.M.	Manuals of Village and Taluk Accounts and the Special Funds Code (with books).	Revenue Test, Higher and Lower Grades.
	2 P.M. to 5 P.M.	The Stamp, Income-tax and Excise Manuals (with books).	Revenue Test, Higher and Lower Grades.
2nd day ...	10 A.M. to 12 noon.	Revenue Acts and Regulations—General Principles.	Revenue Test, Higher and Lower Grades.
	10 A.M. to 1 P.M.	The Civil Procedure Code, the Limitation Act and the Rules of Practice (Civil)—General Principles.	Civil Judicial Test.
	2 P.M. to 4 P.M.	Revenue Acts and Regulations—Detailed application (with books).	Revenue Test, Higher and Lower Grades.
		The Civil Procedure Code, the Limitation Act and the Rules of Practice (Civil)—Detailed application (with books).	Civil Judicial Test.

Table showing the order of time and subjects according to which the examinations are conducted—cont.

Date.	Hour.	Subjects.	Test.
3rd day	10 A.M. to 12 noon.	The Contract Act and the Negotiable Instruments Act.	Civil Judicial Test.
	2 P.M. to 4 P.M.	Standing Orders of the Board of Revenue—General Principles.	Revenue Test, Higher and Lower Grades.
	2 P.M. to 4 P.M.	The Transfer of Property Act.	Civil Judicial Test.
	8-30 P.M. to 5 P.M.	Standing Orders of the Board of Revenue—Detailed application (with books).	Revenue Test, Higher and Lower Grades.
4th day	10 A.M. to 12 noon.	The Provincial Insolvency Act—General Principles.	Civil Judicial Test.
	10 A.M. to 1 P.M.	The Indian Account Code (with books).	Jail Test.
	2 P.M. to 4 P.M.	The Indian Evidence Act—General Principles.	Criminal Judicial Test, Higher and Lower Grades.
	2 P.M. to 5 P.M.	Laws, rules, regulations and orders relating to jails.	Civil Judicial Test.
5th day	10 A.M. to 11 A.M.	The Indian Evidence Act—Detailed application (with books).	Criminal Judicial Test, Higher and Lower Grades.
	10 A.M. to 12 noon.	The Indian Penal Code—General Principles.	Jail Test.
	10 A.M. to 1 P.M.	The Stamp Act, the Court Fees Act and the Suits Valuation Act—General Principles.	Criminal Judicial Test, Higher and Lower Grades.
	11 A.M. to 1 P.M.	The Code of Criminal Procedure.	Civil Judicial Test.
6th day	10 A.M. to 1 P.M.	The Indian Penal Code—Detailed application (with books).	Criminal Judicial Test, Higher and Lower Grades.
	2 P.M. to 4 P.M.	The Stamp Act, the Court Fees Act and the Suits Valuation Act—Detailed application (with books).	Civil Judicial Test.
	10 A.M. to 1 P.M.	The Code of Criminal Procedure—General Principles.	Criminal Judicial Test, Higher and Lower Grades.
	2 P.M. to 4 P.M.	The Code of Criminal Procedure—Detailed application (with books).	Criminal Judicial Test, Higher and Lower Grades.
7th day	10 A.M. to 12 noon.	The Civil Account Code, An Introduction to Indian Government Accounts, and an Introduction to Indian Government Audit (with books).	Account Test.
	2 P.M. to 4 P.M.	The Civil Service Regulations (with books).	Account Test.
	10 A.M. to 12 noon.	Translation from English into Vernacular.	Translation Test, Lower Grade.
	10 A.M. to 1 P.M.	Translation from English into Vernacular.	Translation Test, Higher Grade.
8th day	2 P.M. to 4 P.M.	Translation from Vernacular into English.	Translation Test, Lower Grade.
	2 P.M. to 5 P.M.	Translation from Vernacular into English.	Translation Test, Higher Grade.
	10 A.M. to 12 noon.	Précis-writing	Précis-writing Test.
	10 A.M. to 1 P.M.	Précis-writing	Précis-writing Test.
9th day	Vide "Note" under paragraph 3 of the notification.		

Received

91

Registered

27.6.1918

Subject.

Suggesting additions and corrections to the rules in the pamphlet "Abstract of the rules relating to Public Service Examinations in the Madras Presidency".

ENCLOSURES.

No.

Spare copies

Station

Dis No. 2509/18

Dated the 26.4.1918

From (Name) The Hon'ble Mr. J.H. Stone, M.A.,
F.R.S., C.I.E.,
(Designation) Director of Public Instruction.

To The Secretary to the Government of Madras,
Home (Education) Department.

Sir,

With reference to your Memorandum No. 641-E-2 dated 21-3-18, I have the honour to suggest that the following correction be made in the portion relating to the Educational Department in the "Abstract of the rules relating to Public Service Examinations in the Madras Presidency"

(1) In article 18(b) on page 10 of the "Abstract", the words "The Teachers' College, Saidapet, Kumbakonam College, and" should be omitted, as the special appointments in the colleges are now included in the cadre of the Provincial Educational Service.

I have the honour to be,

Yours most obedient servant,
J. H. Stone
Director of Public Instruction

NOTES.

Page

Subject - Correction slips to the pamphlet
"Abstract of Rules relating to Public
Service Examinations in the Madras
Presidency".

In the Registrar

Please see paragraph 1 of G.O.
No. 673 Home (Edn) dated the 22nd May 1917. The
departments of the Secretariat may be requested
to furnish the necessary particulars regarding
addenda and corrigenda to the pamphlet. The
following u.o note is submitted for approval.

"The attention of the departments of the
Secretariat is invited to paragraph 1 of G.O. No.
673 Home (Edn) dated the 22nd May 1917 and they
are requested to communicate to the Home (Edn)
Department by the middle of April next, the
lists of additions and corrections to be embodied
in the correction slips addenda and corrigenda
slips to the pamphlet containing an 'Abstract of
the Rules relating to Public Service Examinations in the
Madras Presidency', which are to be issued this
year."

2. A draft letter to the Postmaster General,
Madras and a draft Memo to the Heads of Dep'ts.
under the Home (Edn) Deptt are also submitted
for approval.

15.3.18 CR

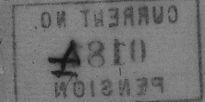
Approved
L.D.S.
10.3.18

For the A-S

This Dept has no parti-
culars regarding 'Addenda and
Corrigenda to the Pamphlet' to be
communicated to the Home (Edn) Dept
with reference to para 1 of G.O. No
673 Home (Edn) 22-5-17. That Dept
may, if submitted, be informed
accordingly

$$\begin{array}{r} 2-4-18 \\ 18 \\ \hline 3/4/19 \end{array}$$
 Penn. 184-1

$$\begin{array}{r} 3-4-18 \end{array}$$



Pub Dept
(Pol and Ecel)

① + 207. 20 Manages
of 195 M 48-49
+ p. 8. 4
the Rules put up.

Political is concerned with para 109 and Ecel with para 13 of the Abstract of the rules relating to Public Service Examⁿ. No additions and corrections are necessary so far as these two depts. are concerned. It is submitted that Home (Education) may be informed accordingly.

MP
5.4.18

W. Home (Edn) 3
598-1
5.4.18

24.18
4/18



Home (Edn) Dept.

For the Registrar.

Financial (Admin) Dept, Public (X) Dept and the Pol. & Ecel. Depts. have intimated that no corrections or additions are required to be made in the Pamphlet containing abstract of Rules relating to Pub. Service examinations. As regards the points relating to these Depts. The replies from the other Depts may be awaited.

Wep
5.4.18.

45000
(1000000000)

... is concerned with para 109 and Ecel with para 13 of the Abstract of the rules relating to Public Service Examⁿ. No additions and corrections are necessary so far as these two depts. are concerned. It is submitted that Home (Education) may be informed accordingly.

MP
5.4.18

24.18
4/18

Home (Edn) Dept.

For the Registrar.

Financial (Admin) Dept, Public (X) Dept and the Pol. & Ecel. Depts. have intimated that no corrections or additions are required to be made in the Pamphlet containing abstract of Rules relating to Pub. Service examinations. As regards the points relating to these Depts. The replies from the other Depts may be awaited.

Wep
5.4.18.

NOTES.

Page 2
Table Dept

There are ^{Separate Service} no ^{on "depts"} ~~headquarters~~

under the Control of this dept. and
this dept. has, therefore, no addition
or correction to suggest to the pamphlet.
ref. to in Home (20) note on page 1, supra
The case may be sent to Home (20)
with these remarks.

4418
COR
4418

4418

was no 10917
5-4-18.

Home (20)



14-5-18

14-5-18

Political is concerned with
of and deal with part of the
interest of the whole relating to
service branch. No addition
corrections are necessary so far as the
two depts. are concerned. It is suggested
that Home (20) note on page 1, supra
be sent to Home (20) with these remarks.

4418

4418

Home (20) note

for the Registrar

That no correction or addition are required to
be made in the pamphlet containing abstract
of rules relating to the service branch
in regard to the following notes on page 1, supra
ref. to in Home (20) note on page 1, supra

4418

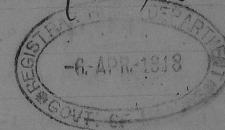
L and M (Legn) sept.

submitted that the Home (Eon) sept. may be informed u.o. that there ^{are} no additions and alterations to be embodied in the addenda and corrigenda slips to the pamphlet referred to on page 1 supra, under Legislative Department - article 57 of the Pamphlet put up.

MR
5-4-18
5-4-18

V.J.K
6-4-18

Home (Eon) u.o.



20th 967-1 kg
6-4-18

Paragraph 66 and 67 of the pamphlet. Qualifications for Assistant Sanitary Inspector and Sanitary Inspectors. — The words "or the Burma Sanitary Inspector's test" should be added after "the Bombay Sanitary Surveyor's test" in clause (4) of the above paragraphs — Vide G.O. No. 1042 L of 19-7-17.

2. Paragraph 68. The qualifications for Vaccinator and Deputy Inspectors as given in Appendix II to G.O. No. 963 L of 4-7-17 should be substituted for the existing paragraph.

3. Paragraph 69. Qualifications of Head clerk of district board offices. — For the words "head clerk" the words "head clerk and manager" should be substituted — Vide G.O. No. 1583 L of 22-10-1917.

4. With the above information the case may be returned u.o. to Home (Edn)

H.P.

1142

Letter 2158-12
7/4
8-4-18
9/4

108

Removed

11

Paragraphs 66 and 67 of the pamphlet. Qualifications for Assistant Sanitary Inspector and Sanitary Inspectors. — The words "or the Burma Sanitary Inspector's test" should be added after "the Bombay Sanitary Surveyor's test" in clause (4) of the above paragraphs — Vide G.O. No. 1042 L of 19-7-17.

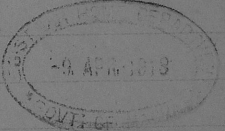
2. Paragraph 68. The qualifications for Vaccinator and Deputy Inspectors as given in Appendix II to G.O. No. 963 L of 4-7-17 should be substituted for the existing paragraph.

3. Paragraph 69. Qualifications of Head clerk of district board offices. — For the words "head clerk" the words "head clerk and manager" should be substituted — Vide G.O. No. 1583 L of 22-10-1917.

4. With the above information the case may be returned u.o. to Home (Edn)

V.K.
9/4

Home (Edn) u.o.



Home (Judicial) Department.

Registrar
Under Secretary.

Registration.

The only order affecting the pamphlet "Abstract of the rules relating to Public Service Examinations in the Madras Presidency" issued since last correction is the one in G.O.No.1655, Home (Judicial), dated the 10th August 1917, in which the Criminal Judicial Test (Lower grade) was abolished for Sub Registrars. This order has already been embodied in the recently printed edition of the Abstract.

Jails.

No correction is necessary.

M.V.V.
8-4-18

CA
9-4-18 u.s.

judl no 1015
9-4-18

Edu. u.s.

Vol

PB

To Under Secy.

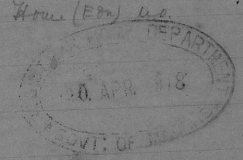
27

The only amendment which so far has been introduced to the rules embodied in the 'Abstract of the rules relating to Public Service Examinations in the Hassan Presidency' is that relating to ^{the recognition of} Hindi and Urdu as ~~recognizing~~ ^{as one of the vernacular languages for the} Salt, Abkaji and Customs Tax. A notification carrying out the necessary alterations has ~~already~~ been published - vide G.O. 900, 11/11/17 of the G.O. has been forwarded 18.12.17 and a copy ~~may~~ ^{is} ~~be~~ ^{submitted} forwarded to the ~~for issuing the notification~~ ^{for the} Home (P.S.) ~~to~~ ^{to} the Home (207) ~~Dept.~~ ^{Dept.}

(X)

7.6.18
 MW
 8.11.18

NM 9.4.19



S.R. no. 587-1
 9.4.18

VP

US

Encl. The Encl. Dept may be informed that there are no alterations to be made in the "Abstract of the rules relating to Public Service Examinations" so far as J. B. is concerned.

KH

8.4.

7153

94

мол. 1272 В-1

9. 4. 6

70 ~~W. us.~~ R. us.
 Eon Pa
 C. 100-78
 Reps. 9-4

26/10/18
3/13/8
Home (Education) Department.

Subject.- Correction slips to the pamphlet "Abstract of Rules relating to Public Service examinations in the Madras Presidency".

For the Registrar.

Please see paragraph 1 of G.O. No.673, Home (Education), dated the 22nd May 1917. The Departments of the Secretariat may be requested to furnish the necessary particulars regarding addenda and corrigenda to the pamphlet. The following u.o. note is submitted for approval:-

"The attention of the Departments of the Secretariat is invited to paragraph 1 of G.O.No.673, Home (Education) dated the 22nd May 1917 and they are requested to communicate to the Home (Education) Department by the middle of April next, the lists of additions and corrections to be embodied in the addenda and corrigenda slips to the pamphlet containing an "Abstract of Rules relating to Public Service Examinations in the Madras Presidency" which are to be issued this year."

2. A draft letter to the postmaster General, Madras, and a draft Memo. to the heads of departments under the Home (Education) Department are also submitted for approval.

V.C.P.
15- 3- 18.
C.R.
19- 3- 18.

C.R.
20- 3- 18

Approved.

L.D.S.
21- 3- 18

Eden.u.o.641 B-3,d/ 25-3-18.

To the Departments of the Secretariat u.o.

Local + munl Dept

Paragraphs 71-78 relate to qualifications of employees of municipal councils and the Corporation of Madras.

Paragraph

Subject: Correction slips to the pamphlet "Abstract of Rules relating to Public Service examinations in the Madras Presidency."

for the Registrar.

Please see paragraph I of G.O. No. 673, Home (Institution), dated the 22nd May 1917. The Department of the Registrar may be requested to furnish the necessary particulars regarding the agenda and corrigenda to the pamphlet. The following n.o. note is submitted for approval:-

"The attention of the Department of the Registrar is invited to paragraph I of G.O. No. 673, Home (Institution), dated the 22nd May 1917 and they are requested to communicate to the Home (Institution) Department by the middle of April next, the lists of additions and corrections to be embodied in the agenda and corrigenda slips to the pamphlet containing an "Abstract of Rules relating to Public Service Examinations in the Madras Presidency" which are to be issued this year."

2. A draft letter to the Registrar General, Madras and a draft Memo. to the heads of departments under the Home (Institution) Department are also submitted for approval.

G.O. No. 15-3-18
G.O. No. 20-3-18

Approved.

H.D.S.
21-3-18

Mem. n.o. 641 P-3-18/ 22-3-18.

To the Department of the Registrar n.o.

Local + Muz. Dept.

Paragraphs 17-18 relate to qualifications of candidates of Municipal Councils and the Registrar of Revenue.

Paragraph

NOTES.

Page 12

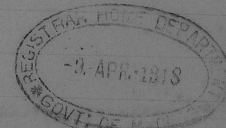
Paragraph 76 requires modification with reference to G.O. No. 2039 H. dated 28-11-1917 and No. 89 H. dated 21-1-18. It is submitted that the following may be substituted for the existing paragraph:-

"^{water} headworks filters and water-works pipe line of municipal councils fitters in the water-works establishment, should possess a certificate from the President of the Board of Examiners contributed for the purpose, showing that they have passed the examinations for a certificate of competency as ^{water} headworks filters or water works pipe-line fitters. For the rules for the grant of certificates of competency see for appendix II to G.O. No. 2039 H. dated 28-11-1917."

No other modifications are necessary. The case may be passed on to Home (Edy) Dept. n.o. with these remarks.

Pm
6/4/18
6/4/18

V.K.
7.4
Home (Edy) n.o.



9/4-18
9-4-18
2610-19
20.0. No. 2610-19
9-4-18

NOTES.

Page

23

Low (PD) & H

B

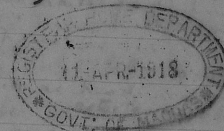
ul

Submitted that there are a
rules in the abstract relating to
this Page section. The Home(Edn) may
be informed u.s. accordingly.

11/18

V.TK
11/18

Home(Edn) u.s.



See no 693-1 Rl
11-4-18.

L.W.

The following are ^{submitted as} the addenda & corrigenda to the rules on pp. 120-123 of the Pamplet: 'Abstract of the Rules relating to the Public Service Examinations in the Madras Presidency':—

(1) To insert as a new Appendix on p. 120, the Rules relating to the Entrance Examination for Recruitment to the Divisional Accountants' Services of the Finance Department, which are printed on pp. 2-3 of S.O. No. 301 Wd of 1-3-18, & the number the same as Appendix IX.

(2) To re-number the existing Appendix IX on p. 120 as Appendix X, & insert as a footnote at the end of the rules, para 1, of Govt. of India's letter of 10-12-17, in regard to 'Professional examination', recorded in S.O. No. 7 Wd of 3-1-18.

(3) To re-number the existing Appendix X on p. 121, as Appendix XI, modifying the rules therein as follows:

(i) Make the alterations introduced by para 2 of S.O. No. 1585 Wd of 11-12-17

(ii) Re-number Rule IX on p. 123, as Note (1), the same not really forming part of the Rules.

(iii) Insert as Note (2), para (1) of Govt. of India's letter of 10-12-17, in regard to 'Vernacular Examinations', recorded in S.O. No. 7 Wd of 3-1-18.

Pamplet put up

(1)

"B" removed by P.W.D.

"2" removed by P.W.D.

"R" removed by P.W.D.

13

(4) To insert as a new Appendix on p.123, numbering it as Appendix XII, the Rules relating to the grant of rewards to officers of the Madras P.W.D. for passing in Vernacular Tests, which are printed on p.4 of the pamphlet in blue covers (flagged "S").

2 - Draft Adenda & Corrigenda in accordance with the above remarks are submitted, which may be sent to Home (Educ.) W.O.

c/o
6-4-18

WAM
16/4

Through S. *[Signature]*
all mtd
1/4

7.2-

Home Ed: W.O.

[Pamphlet "Extract of Rules" of mtd. of the P.W.D. of the Madras P.W.D. to be detained. de mtd. in mtd.]

P.W.D. No. 104/151
DATED 16-4-18

REGISTERED HOME - SECRETARY
16 APR 1918
GOVERNMENT OF MADRAS

NOTES.

Page ~~15~~ 16

29

dtm (red) Sept

us.

The necessary alterations
have been indicated on pages 40 to 42
of the pamphlet put up. Submitted
that the file may now be returned
to Home (Edw) Sept (us)

ben
17.4.18. 8
18/4/18.

V.T.K
19.4



Scott, II-8 (a)-12-1-15.

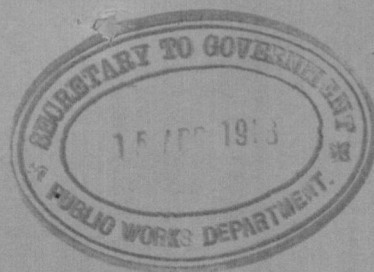
B

L & M W. 770-1, 184

20/4/18.

VCP

P.W.D.



P. W. D. IRRIGATION.

U.O. No. 2177/18

Dated, 11.4.18

PUBLIC WORKS DEPARTMENT.

G. NO. 1226 A. D.

DATE, 15.6.1918

DL 16/4

bw 22/6

P.W.U.O. No. 1226 AD

DATED 23.4.18

VCP

15/4 1918

to

The question of additions and alterations to the rules relating to Public Service Examinations is generally dealt with in P.W.D. (Genl) which department will ^{presumably} send a list of corrections & additions, if any, to the Home Dept. Submitted that this may be sent to Home (Edl) u.o. thro. P.W.D. (Edl)

By Mr. 10.4.18

P.W.D. 750/18

P.W.D.

D.W.

The corrections & alterations necessary were intimated to ~~this file may be sent to the~~ Home (Edl) Dept. u.o. ~~in P.W.D.~~ in P.W.D. u.o. No. 10415-18 16.4.18. This file ^{to} may be forwarded to that Dept. in 18/4/18. Continuation.

FD. 20/4

W.M.

22/4

Home (Edl) U.G.



NOTES.

Page

Home (mis) 8881

Dis.

Please see this Dept's note on page 27 of the notes to G.O. 1229 Home (Edus) of 29.9.1917 when last the additions and corrections to ^{of the} the abstract rules relating to the Public Service Exams were communicated to the Home (Edus) Dept. Since then, the only amendments issued to the rules are contained in the orders ~~in~~ in G.O. No. 1065 Home (mis) of 18.9.1917, where Hindustani was ~~has been~~ recognized as one of the vernacular languages in which candidates may appear for the translation and compulsory vernacular tests, and G.O. 1020 Home (mis) of 27.8.1917, and G.O. 1154 Home (mis) of 8.11.1917, which contain certain amendments to the Provincial Civil Service rules. Revenue and Home (Tadl) Dept. will presumably communicate to the Home (Edus) Dept. ^{any} ~~the necessary~~ alterations ^{that may be necessary} to paras 45 to 52 + 53 to 56, consequent on those orders.

This Dept is concerned only with the rules printed as appendix III.

see note on page 170 at (U) and page 33 of the (U)

NOTES.

Page

22/19

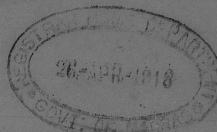
42
the pamphlet. In view of the
decision in li. 1085 Home (mi) of
18.7.1917, submitted that, to rule
"2 on page 101 of the pamphlet.
(6) Hindustani" may be added.

The file may, with these remarks
be sent to Home (Edn) Delhi

Home (mi) no. 1187-7
26.4.18

Wj
28/4/18
Pch
25.4.18

Ed. no. 1
25.4.18



27
9

100

For the A.S.

This department is concerned with paras. 27-34 on pages 1 & 17 of the Pamphlet. The details rules for the examination of candidates for admission to the general list of the Indian Finance Dept. are afforded in para. 29. The addition to rule III, regarding the - schedule of subjects for the examination and to rule IX regarding the production of fresh medical certificate by a candidate who obtains a second nomination which was published in notification No 27 on page 893 of Part I of the ~~Madras~~ Fort St. George Gazette 3.2.17, may also be embodied in para 29.

2. Before the file is returned to Home (Sd), Mr. A.S. may, if submitted, be requested to consider whether he considers any further alteration necessary in the paras. with which this department is concerned.

34/18
7.4.18

Ch. Anand's office

Besides the alterations proposed in the Secretariat Notes, it is suggested that the designation of Chief Superintendent and Chief Accountant in para 27 of the pamphlet may be altered to "Assistant Accounts Officer" and that para 34 may also be suitably modified with reference to G.O. 301 W dated the 1st March 1918.

The pamphlet corrected to 31-3-1917 received from the Secretariat is also returned herewith.

To
A.A.G.
The Chief Secretary to the Government of Madras,

Financial Department, U. O.

for 488 2nd 12
25.7.17

Final No. 2919-1
4.4.18

1/18
20/18
7

NOTES.

Page

Home (A) (Indl) 2

W.S.

Please see the Home Dept's W.S. note on page 1.

The following corrections be made in the pamphlet:-

(i) On page 101 of the pamphlet (corrected up to the 31st March) the sub. para of para 3(ii) in Sec 2 beginning with "Indian p^o-tioners" and ending with "Sec-class test" should be omitted - vide D.G.'s telephonic message at Slip E. The note to the subp (marked with an asterisk) at the bottom of the page may also be deleted.

(ii) There are certain corrections which will have to be carried out in the ending.

White Service Notification
Special Test Notification

may be omitted with reference
the decision reached in Gp. 1492,
8 26-11-17.

(iv). With reference to the am
to P.O 67 approved in Gp. 2616, Ho.
8 13-12-17, the following may be substituted
for the existing para 106 of the para
"Head Constables are ordinarily
"recruited by promotion from am
"Constables, but not more than one
"third of the Cadre may be filled
"by direct recruitment."

(v) The words "text books and"
occurring in line 3 of item (b) under
F. Higher Standard in para 99 of the
pamphlet may also be omitted — vide
Correction slip to P.O 20, Vol I.

Mr 43-48.

2. The portion in the pamphlet
relating to the Police Department has
been checked with the Police orders
and calls for no other Corrections.
The file may, it is submitted, be returned
~~it~~ to Home (K. Du.) with the above
information.

Inpt
J.B.C.

Please see page 57, para. 134 (b) of the Abstract of the Rules relating to Public Service Examinations in this Presidency. We have added the Criminal ^{to} Test as a qualification for subregistrars. Why should clerk ~~pass~~ pass this test to qualify for subregistrars. Please examine the on what this rule is based. We should bring this rule in line with the general rule.

CR
9-4-18

Register
in C. Section

9-4-18

qualc.

1161

By 9-4-18

(12-14-18)

85

Vide No 11653/0
10-8-17

17/3/18

reference to the
in the
11-11-18

(VI) The reference to the
in the
13-11-18, the following may be added
for the existing law of the
"These candidates are ordinarily
recruited by promotion from among
"Candidates, but not more than one
"thing of the case may be filed
"by direct recruitment."

(V) The words "that book and"
occurring in line 3 of item (b) under
F. Chapter Standards in para 99 of the
Handbook may also be omitted -
Correction slip to P.O. 20, Vol I.

5. The portion in the Handbook
relating to the Police Department has
been checked with the Police orders
and calls for no other corrections.
The file may, it is suggested, be referred
to those (P.O.) with the above
information.

25/12/21
Extract from the "Abstract of the rules relating to Public
Service ~~Examinations~~ in the Madras Presidency."

47

REGISTRATION DEPARTMENT.

134.

(b) Clerks in the department are eligible for these appointments provided they possess the requisite educational qualifications and have passed the departmental tests in acts and rules. Preference is given to clerks who have passed the criminal judicial test and are conversant with two vernaculars.

PTD

NOTES.

Page 3

G. No.

146

Registrar. 15884 ⁴⁸ ESTABLISHMENT

Before the year 1911, in making appointments to the post of sub-registrar, preference was given to applicants who had passed the criminal judicial test, lower grade. This was in view of the fact that in some stations sub-registrars were invested with magisterial powers.

(K) 2. In 1911 the passing of the test was made compulsory for all sub-registrars (G.O.No.173, Judicial, dated the 27th January 1911) and in 1915 the rule was modified so that only sub-registrars of grades lower than the sixth were required to pass the criminal judicial test in order to render them eligible for promotion to the sixth grade (G.O. No.604, Judicial, dated 18th March 1915).

(H) 3. The rule referred to in the Registrar's note at page 1 ante, namely, that in making appointments to the post of sub registrar from the ranks of clerks preference will be given to those who have passed the criminal judicial test, seems to have been issued by the Inspector-General as a departmental order with reference to the orders quoted in the preceding paragraphs. Vide the circulars issued by the Inspector-General printed in G.O.173, dated the 27th January 1911. Now that the criminal judicial test has been altogether abolished for sub-registrars (vide G.O.No.1655, dated 10-8-1917), the rule referred to regarding clerks requires modification. Submitted that the Inspector-General of Registration ^{if he has not already done so} may be requested u.o. to modify his circulars with

(J) reference to the orders of the 10th August 1917 and to report the fact to Government so that the necessary ^{may be made in the "Abstract of}

x and reproduced
at page 2 ante

if he has not
already done so

(J)

A

NOTES.

Page 27/4

Rules relating to Public Service Examinations in the Madras Presidency.

(Review)

21/12/18

M.V.V.
19-4-18

25/4/18

26/4/18

H.G. of Regn (10)

Office of the
Insp-Genl. of Regn.

Paragraph 134 (b) [page 57] of the Abstract of Rules relating to Public Service Examinations (1917 edition) is apparently based on the general order of the Inspector-General G. No. 7877, dated the 30th June 1907, quoted in paragraph 5 of my letter No. 4588 A Est. dated the 28th October 1910 [G. O. 173, Judicial, 27th January 1911]. That order, however, is no longer in force and there is no specific reference to the Criminal Judicial test in Standing Order 17 on page 5 of Registration Manual, Part II, which deals with the recruitment of Sub-Registrars from amongst clerks. I would suggest that paragraph 134 (b) of the Abstract of Rules may be amended by omitting the reference to the Criminal Judicial test.

Ch. Schmidt 2/5/18
Insp-Genl. of Regn.

To

The Home (Judicial) Department, u. o.

No 76 Est/2-5-18



173
27-1-18
604
10-8-15
1655
10-8-17

NOTES.

40 # 28
Page 5

Home (Just) Dept.

Repr

The case may now be sent
u.o. to Home (Edna) for necessary action
with reference to the concluding portions
of the office notes and the D.S.'s note
at pages 3-4 ante

per
7.5.18

Q
8/5/18

9/5/18

Edna

A+B diff
3-4 ante.

just 11.6.18

10.024 B
10-5-18

rec

NOTES.

Page 2.

Public (Marine) Dept

For the U.S.

This Dept is concerned with
 paras 83-85 and the portions marked on
 pages 76 ^{and 94} of the Abstract of the Rules rela-
 ting to Public Service Examinations in
 the Madras Presidency. No additions or
 corrections were made during the year
 ending the ^{31st March} ~~middle of April~~ 1918. With these
 remarks the file may be returned to
 the Home (Education) Dept.

Mar no 781-1
 10-5-18.

C.R.
 7-5-18.

101
 8/5/18.

NK
 10-5-18



To Secy.
To Under Secy.

57

Please see the Home (Ed²) Dept

note on page 1 anti. The alterations required in the pamphlet so far as the Rev. Dept. is concerned are noted on below:-

2. Hand Records Dept para 137, pp 58-59 of pamphlet put up. Subm. that no alteration is necessary.

3. Customs Dept - para 10-12 at pp 7-8 and notes pp 462, 25-8-10 at pp 108-113 of the pamphlet put up.

The following alterations should be made:-

- 1) delete the words "other than Hindustani" appearing under col. 1 below Test E - linguistic in the statement annexed to rule 4 (1). - p 110 of pamphlet
- 2) Substitute for the second & third sentences of rule 4 (10) at p 112 of the pamphlet the following: "officers of the grade of Asst. Inspector (including those appointed Sub ~~pro tem~~) and of Inspectors will be required to pass Test E in two languages - of which one must be Tamil or Telugu and one of which may be Hindustani"

Who all Secy
ex-para B + D.
20/4/18

See note of p. 2 of
No 12900 Fm (G.O.) 17/12/17

(Him have been already
introduced by Financial Secy
Rev)
p-9 Sapa

25/4/18

Forest Department. Para 35-40 at pp 17-22 of the pamphlet.

The Regulations for the recruitment of Forest Service Probationers, 1918 have

NOTES.

Page 31

not been received. Perhaps ^{the} Sub-para to para 35 may stand for information.

Submits that no alteration is necessary

29.4.18.

Rev
31/4

Revenue Department

Para 135. p58 With reference to p. no.

1056 d 16.3.18, the words "in the second grade on Rs 35 p.m." may, it is subd, be replaced by the words "in the first grade on Rs 40 p.m."

Para 3 of the Public Service Notification (M65-67). ~~The~~ ^{For the} appointments in the Revenue Department (including the offices of the Board of Revenue and the Revenue Secretariat), the Precis Writing test and the Translation test (lower grade) are not required and Home (Edn) may be asked to make the necessary amendments when they notify them with reference to para 6 off. 1093 Rod of 3-18

Para 18 of the Special test notifn (M92-94) Home (Edn) may, it is subd, be asked to delete the appointments in the Rev. Department (including the offices of the Bd of Rev and the Rev. Sectt) shown against the Precis Writing test and the Translation test (lower grade)

Correction contained in the proof of Special test not submitted by 31-3-

B 1093 T N
18-3-18

Provincial Civil Service - Executive Branch.

p23 Para. 45 - Sub. para. 1. " (4) Precise writing test" may be omitted with reference to para. 2 of go. N. No. 1093 Rev. D. 19.3.18.

Para. 45. Sub. paras. 3 & 4. The question of dispensing with the survey and settlement training of dy. collrs. is now under consideration. Until final orders are passed on the subject, the following may be added at the end of para. 45 with refer to the existing orders in go. No. 2726 D. 3.9.17:-

- "All permanent and acting
- "deputy collrs. of 40 or over 40 years
- "of age are exempt from the
- "liability to pass in division D
- "of the Higher Standard examination. Such deputy collrs, however,
- "if liable to undergo the training
- "in survey & settlement would
- "still be trained unless exempted."

Paras. 46-52. The system of direct recruitment of a probly

$$\begin{array}{r} 8.0 \overline{) 958} \\ \underline{80} \\ 158 \\ \underline{160} \\ -2 \end{array}$$

dy. colbr. each year has been abandoned for the present. As this abandonment is not final the paragraphs may stand for the present.

V.P. 10.5.18

To D.S.

Agst. Deptt. (ii) Para 6 P-4 of the pamphlet.

The words within brackets against the entry "form-
ismologism" may be deleted as the post of "auto-
logist" has since been ~~sanctioned~~ permanently added
to the Code of the Agt. Reps.

(ii) Para 7A - Agricultural Engineering. The following may be substituted for the second sentence:

"The head of this section is the fort Agt. Engr. and has under his control two assistant agricultural engs., one permanent and the other ^{for the present} temporary, sanctioned ^{for a period of one year up to 30 April 1919,} and a staff consisting of 12 Supervisors, 22 mechanics ~~including the two employed at the agt. college~~ and 60 mechanics."

(iii) Para 7 B. The first line of the second subpara may be recast as follows:

"Asst. Agt. Engineers" — The posts are at present

iv Para 7B. Third Subpara. The following may
be substituted for the present subpara:—

Supervisors: II grade - The recruitment for this grade will be from among the ^{senior} ~~senior~~ Subordinates of the L. Eng. College or L. M. E. of the Victoria Technical Institute, Bombay

4689 XIV
21. 11. 17

357d 28.1.18 (2)
721d 20.2.18 (F)

who have passed the full Mechanical Engineering test of the Madras College of Eng.

Supervisors - I grade. ~~At~~ Direct recruits should possess the Mechanical Engineering degree. Men serving in the second grade who have ^{passed} this test will also be eligible for promotion to this grade. This grade would form the training ground from which men would be selected for the post of Asst. Engrs. referred to in the previous subpara.

Mechanics II grade - Men with sound practical knowledge will be entertained and tried on probation.

I grade - Either the lower subordinates test of the Eng. College or the certificate of a recognized technical school such as the Chengulwaraya Naicker's Technical Institute will be accepted.

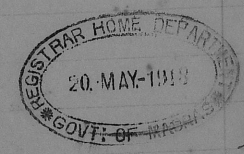
more importance is attached. . . .
- - - (as in the existing para app. 6 of the pamphlets) - - -

maistries

Civil vety depts

Para 8 - Page 6 - Imperial Branch - For the first time

Substitute - "The appointments in this branch in the Madras Presy. are made of two Suprs., one Principal and a second off for the College."



Home (Ed) U.O.
The file has to be returned
8-236
489 E / 10-11-18
11-5-18
11-5-18

D.S. G.H. 1852

For the Registrar

The addenda and corrigenda suggested by the various departments and heads of Dep'ts. have been consolidated and are ^{info} ~~presented~~ ^{set forth} below.

(N)

With reference to G.O. No. 1093 dated 19.3.18 the alterations have been carried out in the proof of the special test notification submitted by the ~~C. G. O.~~ ^{C. G. O.} Perkins relating to the Forest Dept. have not been altered ~~as~~ with reference to the Res. Dept. notes on 30.3.18 supra. ~~The wording of the G.O. referred to does not make it clear whether the Forest Dept. in the Board of Revenue requires alterations. The addenda and corrigenda may be sent to them and they will collect for.~~ In regard to the alterations proposed by the Commissioner for Govt. Examinations in the Public Service and Special Test Notifications which are embodied as Appendices I & II respectively in the "Abstract of the Rules relating to the Public Service Examinations", it has been proposed to refer to ~~the~~ pages 313 to 339 of Part I B of the Fort St. George Gazette dated the 28th May 1918 in which these Notifications ^{as} ~~have been~~ revised ^{up to the 15th May 1918} ~~have been~~ published by the Commissioner. This course has been adopted, with a view to avoid;

vide page 1 of the
Addenda & Corrigenda

vide spare copies
flagged (L) & (W)

For the Registrar

The Registrar and Comptroller
of the Public Lands
of the State of California
San Francisco, California

21.2.91 6.000.000 10.000.000 10.000.000
of the State of California
San Francisco, California
21.2.91 6.000.000 10.000.000 10.000.000
of the State of California
San Francisco, California

The Registrar and Comptroller
of the Public Lands
of the State of California
San Francisco, California
21.2.91 6.000.000 10.000.000 10.000.000
of the State of California
San Francisco, California
21.2.91 6.000.000 10.000.000 10.000.000
of the State of California
San Francisco, California

There will also
be several
subsequent
alterations in
the cases
of 7.000

reprinting the Appendices referred to
which cover about 40 pages of the ~~Handbook~~
Pamphlet. To indicate the corrections
alone in these notifications would be some-
what complicated and confusing. Further
a reference to the pages of the Gazette
would conduce to simplicity and would
also result in saving of printing and
paper.

2 Subject to order a draft order
is submitted below for approval.

Ld
5.6.18

A
7.000

W. J. J. J.

When given for copying

When copied

When examined

When signed

191

READ AGAIN G.O. No.
191

DATED

CURRENT No.

ENCLOSURES TO C. No.

ORDER OF GOVERNMENT

LETTER OF GOVERNMENT.

STATEMENT WITH DITTO.

PAPERS NOT FILLED UP, BEING MEANT FOR DESPATCH
IN ORIGINAL.

N.B.—

- A = Copy in full.
- B = Not to be copied.
- P = Copy abstract only.
- Q = Copy heading only.

A A A A A A A